

# NACHRICHTEN- BLATT

erscheint  
wöchentlich

aktuell  
informativ  
bürgernah

Nummer 48  
Freitag, 29. November  
2024



Gemeinde  
Bötzingen  
am Kaiserstuhl

Weinbau seit 769 n. Ch.

## 19. Bötzinger Weihnachtszauber am Samstag, 30.11.2024 und Sonntag, 01.12.2024

Bereits zum 19. Mal findet der Bötzinger Weihnachtszauber, veranstaltet von der Vereinsgemeinschaft und unter der Schirmherrschaft von Bürgermeister Dieter Schneckenburger, statt. Der Weihnachtsmarkt bietet ein reichhaltiges Angebot an weihnachtlichen Geschenkideen: Adventskränze, Schmuck, Strickwaren wie Schals, Mützen und Socken, Gebasteltes und Genähtes, Dekorationsartikel, Weihnachtsgebäck, Linzer Torten, Brot, Honig, Süßwaren, Kalender, Brände, Liköre, Kosmetik und einiges mehr.

Auch für das leibliche Wohl wird bestens gesorgt. Es werden gebackene Champignons, Schnitzelweckle, Burger, Pommes, Käsespätzle, Crêpes, Waffeln, Grillwürste, Fisch in verschiedenen Variationen, Süßigkeiten und Gebäck angeboten. Zudem gibt es eine große Auswahl an Glühwein, Wein und Sekt. Auch auf alkoholfreie Getränke wie Fanta, Apfelschorle, Kinderpunsch, Kaffee usw. muss nicht verzichtet werden.

### **Programm:**

#### **Samstag, 30.11.2024**

**15.00 Uhr:**

**Eröffnung** durch Herrn Bürgermeister Dieter Schneckenburger und den Vorsitzenden der Vereinsgemeinschaft, Herrn Karlheinz Meier, mit musikalischer Begleitung durch eine **Bläsergruppe der Musikschule im Breisgau** unter der Leitung von Geerten Rooze

Preisverleihung des Luftballonwettbewerbs vom Dorf- und Weinfest

**15.00 - 19.00 Uhr:**

**Kinderbastelaktion in der Wichtelwerkstatt in der Aula der Grundschule**

**16.30 Uhr:**

Der Nikolaus überreicht kleine Überraschungen an die Kinder

**20.00 Uhr:**

Christmas-Party der Guggemusik Schnooge-Blog im Jugendclub

#### **Sonntag, 01.12.2024**

**13.00 Uhr: Marktöffnung**

**14.00 - 18.00 Uhr:**

**Kinderbastelaktion in der Wichtelwerkstatt in der Aula der Grundschule**

**15.00 Uhr:**

Der Nikolaus überreicht kleine Überraschungen an die Kinder

**16.00 Uhr:**

Jugendchor der Evangelischen Gemeinde A.B. singt Weihnachtslieder

**18.00 Uhr:**

Adventsfenster Eröffnung der AWO Bötzingen am Rathaus

*Wir laden Sie herzlich zum Besuch des Weihnachtszaubers auf dem Rathausplatz und in der Hauptstraße ein!*

Die Hauptstraße ist zwischen der Schulstraße und der Rathausstraße sowie die Rathaus-Parkplätze bis einschl. Montag, 02.12.2024 komplett gesperrt.



## Einwohnerversammlung 2024 - Rückblick

Bei der jährlich stattfindenden Einwohnerversammlung konnte Bürgermeister Dieter Schneckenburger am 19.11.2024 gut 100 Besucherinnen und Besucher begrüßen.



Neben einem Überblick mit Daten und Fakten zur Gemeindeentwicklung standen Themen aus verschiedenen Bereichen im Mittelpunkt der Veranstaltung, die von Bürgermeister Schneckenburger moderiert wurden:

- Seniorengerechtes Bötzingen am Beispiel Tagespflege mit Herrn Jörg Böcherer, Vorstandsvorsitzender der Kirchlichen Sozialstation Nördlicher Breisgau
- Inklusionsprojekt Begegnungsraum in der Hauptstraße, präsentiert von Frau Karolin Krakutsch als Projektentwicklerin der Lebenshilfe im Breisgau
- Energieversorgung der Zukunft, Herr Andreas Götz von der Netze BW
- Bürgerenergiegenossenschaft Kaiserstuhl, Herr Dr. Jörg Dassow
- Carsharing, Bötzingen ist dabei mit Klimaschutzmanagerin Kinga Kajewski

Im Anschluss an die jeweiligen Fachvorträge sowie zum Ende der Veranstaltung hatten die Besucherinnen und Besucher die Möglichkeit sich zu Wort zu melden und Fragen, Ideen, Anregungen aber auch Kritik äußern.

Bürgermeister Schneckenburger dankte zum Abschluss allen Anwesenden für ihr Kommen und ihr Interesse am kommunalen Geschehen. Sein Dank galt auch dem FC Bötzingen, der die Besucher an diesem Abend bewirtete.



DIE GEMEINDE  
**GRATULIERT**

### Herr Günter Schulz feierte den 85. Geburtstag



Bürgermeister Dieter Schneckenburger gratulierte Herrn Schulz im Namen der Gemeinde Bötzingen. Mit den besten Wünschen für einen Lebensabend in Gesundheit und Wohlergehen überreichte der Bürgermeister dem Jubilar ein kleines Geburtstagsgeschenk der Gemeinde.

## Carsharing kommt nach Bötzingen – Einweihung am Dienstag, 03.12.2024

Liebe Bürgerinnen und Bürger,  
wir freuen uns, Ihnen mitteilen zu können, dass ab **Dienstag, dem 03. Dezember 2024** ein Carsharing-Fahrzeug auf dem Parkplatz vor dem Rathaus zur Verfügung steht. Mit diesem neuen Angebot möchte die Gemeinde die nachhaltige Mobilität fördern und Ihnen eine unkomplizierte Alternative zum privaten Auto oder Zweitwagen bieten.

Das Carsharing-Fahrzeug, ein Renault ZOE, zeichnet sich durch eine Reichweite von 300 bis 350 Kilometern aus und wird zu 100 % mit Ökostrom betrieben.

### So funktioniert das Carsharing:

Um das Carsharing-Angebot zu nutzen, ist eine einmalige Registrierung notwendig. Diese können Sie bequem online auf der Webseite von naturenergie sharing durchführen [www.naturenergie-sharing.de](http://www.naturenergie-sharing.de)



Nach der Registrierung haben Sie nicht nur Zugriff auf das Carsharing-Fahrzeug hier in Bötzingen, sondern auch auf über 450 Fahrzeuge in Südbaden sowie Tausende weitere Fahrzeuge deutschlandweit bei Partnerorganisationen.

### Öffentlicher Ladepunkt für E-Fahrzeuge ab sofort verfügbar

Neben dem Carsharing-Fahrzeug steht auf dem Rathausparkplatz ab sofort auch eine neue Ladesäule zur Verfügung, die nicht nur das Carsharing-Fahrzeug versorgt, sondern auch einen öffentlichen Ladepunkt für E-Fahrzeuge bietet. Damit können Sie Ihr privates Elektroauto direkt auf dem Rathausparkplatz bequem und nachhaltig laden.

## Start der kommunalen Wärmeplanung Bötzingen

Bötzingen möchte die kommunale Wärmeplanung aktiv angehen und hat für diese Aufgabe die badenovaNETZE GmbH beauftragt. Das Projekt ist nun offiziell gestartet.

Die kommunale Wärmeplanung ist eine strategische Planungsgrundlage für die Wärmewende in Bötzingen. Ziel ist die Ausarbeitung einer Strategie für einen klimaneutralen Gebäudebestand bis zum Jahr 2040, wie es das Klimaschutzgesetz Baden-Württemberg vorsieht. In den nächsten 17 Monaten werden dabei die wesentlichen Stellschrauben für die zukünftige Wärmeversorgung untersucht. Der Fokus liegt zum einen auf der Frage, wie der Wärmebedarf der Gebäude in Bötzingen reduziert werden kann und zum anderen, wie der verbleibende Wärmebedarf auf klimaneutrale Weise gedeckt werden kann.

Der Prozess der kommunalen Wärmeplanung soll darlegen, wie sich die Energiepotenziale und der Energiebedarf systematisch in Einklang bringen lassen. Diese Strategiefindung findet in vier Schritten statt:

### Bestandsanalyse

Im ersten Schritt wird die gesamte Energie- und Gebäudeinfrastruktur sowie die dazugehörigen Wärmeverbräuche und Treibhausgasemissionen erfasst und ein sogenannter digitaler Zwilling, also eine virtuelle Abbildung des energetischen Zustandes der Gemeinde Bötzingen, erstellt.

### Potenzialanalyse

In nächsten Schritt werden sämtliche Potenziale zur Versorgung der Gemeinde Bötzingen mit erneuerbaren Energien erhoben. Dabei werden sämtliche erneuerbare Wärmequellen (Solarthermie, Geothermie, Biomasse etc.), erneuerbare Stromquellen (Pho-

tovoltaik, Windenergie, Wasserkraft etc.) und Abwärmepotenziale (Industrie, Abwasser, Rechenzentren etc.) betrachtet. Zudem werden das Potenzial steigender Energieeffizienz und die mögliche Energieeinsparung durch Gebäudesanierung berechnet.

### Zielszenario

Auf Basis der Bestands- und der Potenzialanalyse wird dann ein energetisches Zielszenario für das Jahr 2040 mit Zwischenziel 2030 erstellt. Dieses soll die zukünftige klimaneutrale Energieinfrastruktur unter Einbindung der ermittelten Potenziale darstellen. Dabei werden auch sogenannte Eignungsgebiete beschrieben, in welchen die Wärmeversorgung entweder zentral (z.B. über Wärmenetze) oder mit Einzellösungen (z.B. mit Wärmepumpen) erfolgen kann.

### Wärmewendestrategie mit Maßnahmenkatalog

Der vierte Schritt ist das Herzstück des Wärmeplans. Die Wärmewendestrategie beschreibt Maßnahmen, mit welchen das Zielszenario erreicht werden soll. Davon werden fünf Maßnahmen priorisiert, die bereits in den ersten fünf Jahren nach Erstellung des Wärmeplans in die Umsetzung kommen und daher direkt im Anschluss der Wärmeplanung durch entsprechende technische Planungsleistungen weitergeführt werden. Der kommunale Wärmeplan soll in den Planungsalltag der Kommunen integriert werden und muss spätestens alle sieben Jahre fortgeschrieben werden.

Geplant ist zudem ein Beteiligungs- und Kommunikationskonzept, um alle relevanten Akteure vor Ort sowie Bürgerinnen und Bürger in Bötzingen zu informieren und zu beteiligen. Die entsprechende amtliche Bekanntmachung ist der Homepage der Gemeinde Bötzingen [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de) unter dem Reiter „Amtliche Bekanntmachungen“ und auf Seite 4 zu entnehmen.



# AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

**Gemeinde Bötzingen**

**Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald**

## Öffentliche Bekanntmachung gem. § 27 Klimaschutz- und Klimawandelanpassungsgesetz Baden-Württemberg

Die badenovaNETZE GmbH mit Sitz in Freiburg wurde von der Gemeinde Bötzingen mit der Erstellung einer kommunalen Wärmeplanung gem. § 27 Klimaschutz- und Klimawandelanpassungsgesetz Baden-Württemberg (KlimaG BW) beauftragt. Im Zusammenhang mit der Erhebung der erforderlichen Daten sieht § 33, Abs. 6 KlimaG BW folgende Regelungen vor:

Abs. 6: Eine Pflicht zur Information der betroffenen Person gemäß Artikel 13 Absatz 3 der Verordnung (EU) 2016/679 (DS-GVO) durch die zur Datenübermittlung verpflichteten Energieunternehmen und öffentlichen Stellen besteht nicht. Zum Schutz der berechtigten Interessen der betroffenen Personen haben die Kommunen die Informationen gemäß Artikel 13 Absatz 3 und Artikel 14 Absatz 1 und 2 der Verordnung (EU) 2016/679 ortsüblich bekannt zu machen.

Unter Beachtung von Art. 13, Abs. 3 und Artikel 14, Abs. 1 und 2 der EU-Verordnung 2016/679 teilt die Gemeindeverwaltung folgendes mit:

Die Gemeindeverwaltung Bötzingen beabsichtigt nicht, die personenbezogenen Daten für einen anderen Zweck weiterzuverarbeiten als den, für den die personenbezogenen Daten erhoben wurden (Erstellung einer kommunalen Wärmeplanung gem. § 27 Klimaschutzgesetz). Andernfalls stellt die Gemeindeverwaltung betroffenen Personen vor Weiterleitung Informationen über diesen anderen Zweck und alle anderen maßgeblichen Informationen gem. EU-VO 2016/679, Art. 13, Abs. 2 zur Verfügung.

Die zur Erstellung der kommunalen Wärmeplanung erforderlichen Daten werden durch die badenovaNETZE GmbH auf der Grundlage von § 27 KlimaG BW erhoben. Erhoben und verarbeitet werden Daten des Energie- oder Brennstoffverbrauchs sowie des Stromverbrauchs zu Heizzwecken. Art und Umfang der erhobenen Daten sind in § 27 KlimaG BW dargelegt.

Die Daten werden nach Verarbeitung bzw. Erstellung der kommunalen Wärmeplanung gelöscht. Es besteht ein Auskunftsrecht gegenüber den verantwortlichen Stellen. Darüber hinaus besteht ein Recht auf Löschung oder auf Einschränkung der Verarbeitung und ein Widerspruchsrecht gegen die Verarbeitung sowie des Rechts auf Datenübertragbarkeit sowie ein Beschwerderecht bei der zuständigen Aufsichtsbehörde. Als Informationsquelle dienen die Auskünfte der Bezirksschornsteinfegermeister und der Energieunternehmen.

Bötzingen, den 25.11.2024

gez.  
Schneckenburger  
Bürgermeister

**Gemeinde Bötzingen**

**Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald**

## Satzung über die Erhebung der Grundsteuer und Gewerbesteuer (Hebesatzsatzung)

Auf Grund von § 4 der Gemeindeordnung und §§ 2 und 9 des Kommunalabgabengesetzes für Baden-Württemberg in Verbindung mit §§ 1, 50 und 52 des Landesgrundsteuergesetzes für Baden-Würt-

temberg und §§ 1, 4 und 16 des Gewerbesteuergesetzes hat der Gemeinderat der Gemeinde Bötzingen am 26.11.2024 folgende Satzung beschlossen:

### § 1

#### Steuererhebung

(1) Die Gemeinde Bötzingen erhebt von dem in ihrem Gebiet liegenden Grundbesitz Grundsteuer nach den Vorschriften des Landesgrundsteuergesetzes für Baden-Württemberg.

(2) Sie erhebt Gewerbesteuer nach den Vorschriften des Gewerbesteuergesetzes von den stehenden Gewerbebetrieben mit Betriebsstätte in der Gemeinde Bötzingen und den Reisegewerbebetrieben mit Mittelpunkt der gewerblichen Tätigkeit in der Gemeinde Bötzingen.

### § 2

#### Steuerhebesätze

Die Hebesätze werden festgesetzt

- |   |           |
|---|-----------|
| 1. für die Grundsteuer  |           |
| a) für die Betriebe der Land- und Forstwirtschaft (Grundsteuer A) auf | 530 v.H., |
| b) für die Grundstücke (Grundsteuer B) auf                            | 130 v.H., |
| 2. für die Gewerbesteuer auf  | 330 v.H.  |

der Steuermessbeträge.

### § 3

#### Geltungsdauer

Die in § 2 festgelegten Hebesätze gelten erstmals für das Kalenderjahr 2025.

### § 4

#### Grundsteuerkleinbeträge

Grundsteuerkleinbeträge im Sinne des § 52 Abs. 2 des Landesgrundsteuergesetzes für Baden-Württemberg werden fällig

- |  |
|--|
| a) am 15. August mit ihrem Jahresbetrag, wenn dieser 15 Euro nicht übersteigt;                                 |
| b) am 15. Februar und 15. August zu je einer Hälfte ihres Jahresbetrags, wenn dieser 30 Euro nicht übersteigt. |

### § 5

#### Inkrafttreten

Diese Satzung tritt am 01.01.2025 in Kraft.

Bötzingen, den 27.11.2024

gez.  
Schneckenburger  
Bürgermeister

#### Hinweis nach § 4 Abs. 4 GemO

Eine etwaige Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) oder aufgrund der GemO beim Zustandekommen dieser Satzung wird nach § 4 Abs. 4 GemO unbeachtlich, wenn sie nicht schriftlich innerhalb eines Jahres seit der Bekanntmachung dieser Satzung gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden ist. Der Sachverhalt, der die Verletzung begründen soll, ist zu bezeichnen. Dies gilt nicht, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung der Satzung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind.





# DAS RATHAUS INFORMIERT

## Wasserzählerablesung

Auch in diesem Jahr wird momentan die Jahresablesung der Wasserzähler per Kundenselbstablesung durchgeführt. Das bedeutet, dass ähnlich wie bei Ablesung der Stromzähler, die Wasseruhren durch die Kunden selbst abzulesen sind. Hierzu haben alle Rechnungsempfänger (die Eigentümer bzw. die Hausverwaltungen) ein Anschreiben mit Selbstablesekarte zugestellt bekommen.

Die Selbstablesekarte ist perforiert und kann, nachdem der Zählerstand eingetragen ist, herausgetrennt werden. Die Karte muss dann nur ausgefüllt über folgende Übermittlungswege der Gemeinde Bötzingen zugestellt werden.

- Per Internet:** Unter [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de) kann ab sofort der Zählerstand über einen Link eingegeben werden

- Per QR-Code:** Mit einem Smartphone und einer entsprechenden App können Sie den QR-Code auf dem Anschreiben abschnappen und Sie werden direkt auf die Homepage zur Zählererfassung weitergeleitet.
- Per Post:** Die Ablesekarte kann ausgefüllt in den Briefkasten der Post eingeworfen werden.
- Rathaus:** Die Ablesekarte kann direkt im Rathaus abgegeben werden.

**Bitte denken Sie daran, die Wasserzählerstände spätestens bis 31.12.2024 über die oben aufgeführten Übermittlungswege fristgerecht an die Gemeinde zu melden.**

Die Bürger, die den Zählerstand nicht melden, müssen davon ausgehen, dass der voraussichtliche Zählerstand entsprechend der Wasserversorgungssatzung (Gewichtungssparameter) aufgrund der vorausgegangen Verbrauchsgewohnheiten geschätzt wird.

Bei Fragen rund um die Ablesung Ihres Wasserzählers stehen Ihnen Frau Schneider unter der Telefonnummer 07663/ 9310-32, E-Mail [jana.schneider@boetzingen.de](mailto:jana.schneider@boetzingen.de) oder Frau Maurer, Telefonnummer 07663/ 9310-22, E-Mail [gabriele.maurer@boetzingen.de](mailto:gabriele.maurer@boetzingen.de) gerne zur Verfügung.

## Veranstaltungen im Dezember 2024

Datum	Veranstalter	Art der Veranstaltung	Ort
01.12.	Vereinsgemeinschaft	19. Bötzinger Weihnachtszauber	Rathausplatz + Hauptstraße
04.12.	Evang. Gemeinde AB	Konzert "Das größte Geschenk"	Festhalle
06.12.	Musikschule im Breisgau	Musizierstunde	Aula der Realschule
07.12.	Musikverein	Jahreskonzert	Festhalle
14.12.	Oberschaffhausener Dorfplatz e.V.	Glühweinhock	Oberschaffhausener Dorfplatz
15.12.	Evang. Kirchengemeinde	Konzert mit Bläserkreis & Orgel	Evang. Kirche
16.12.	Förderkreis des FC Bötzingen	Mitgliederversammlung	Clubheim des FC Bötzingen
17.12.	DRK-Ortsverein	Blutspendeaktion	Festhalle
21. + 22.12.	FC Bötzingen Jugendabteilung	Jugendfußball-Hallenturnier	Sporthalle
26.12.	Evang. Kirchengemeinde	Waldweihnachtsgottesdienst	Hohrainbuckhütte

Berichtigungen, Änderungen oder neue Termine für den Veranstaltungskalender können schriftlich bei Frau Brenn ([gerlinde.brenn@boetzingen.de](mailto:gerlinde.brenn@boetzingen.de)) gemeldet werden.

PINNWAND

### Veranstaltungen, Infos & Berichte für Kinder und Jugendliche

#### Offener Kinder- und Jugendtreff B.M.G.

**Öffnungszeiten:**

<b>Montag, 02.12.2024</b> 16.00 - 18.00 Uhr	Winterliche Bastelaktion
<b>Donnerstag, 05.12.2024</b> 15.00 - 17.00 Uhr	Nikolaus-Quiz
<b>Montag, 09.12.2024</b> 16.00 - 18.00 Uhr	Rätselnachmittag
<b>Donnerstag, 12.12.2024</b> 15.00 - 17.00 Uhr	Spielcasino

Im Keller der Grundschule gibt es den Jugendclub B.M.G., hier findet i. d. R. zweimal die Woche ein offener Kinder- und Jugendtreff statt. Dies ist ein **kostenloses Angebot** des Kinder- und Jugendreferats. Hier können Kinder und Jugendliche **ohne Anmeldung** vorbeikommen, gemeinsam chillen, Musik hören, backen, kochen, basteln, kickern, Billard, Tischtennis oder Darts spielen.

**Kontakt:** Theresa Pape, Tel. 07663 931021, [jugendreferat@boetzingen.de](mailto:jugendreferat@boetzingen.de)



**BÖTZINGER Jugendclub**  
JUGENDARBEIT\_BOETZINGEN



## Einkaufen auf dem Bauernhof

### Bötzinger Erzeugerbetriebe, bei denen die Möglichkeit des Ab-Hof-Verkaufs besteht:

Anschrift	Produkte	Öffnungszeiten
Bioland-Betrieb Sophia und Diethmar Höfflin Schambachhof Tel. 9129574	Obst, Gemüse und Apfelsaft aus ökologischem Anbau, Bio-Brot und - Käse, kleines Sortiment an Naturkostwaren...	Fr. 09.00 - 12.00 Uhr 15.00 - 18.30 Uhr
Faude Feine Brände Florian Faude Im Erlenschachen 4 Tel. 6075255	Obstbrände und Liköre	Mo. - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr oder nach telefonischer Absprache
Obst- und Gemüsehof Meier & Hofkaffee Handwerksgasse 1 Tel. 605423	Verschiedene Salate, Obst, Kartoffeln und Gemüse der Saison, allerlei Hausgemachtes, Mehl, Nudeln, Blumen, Wein, Schnaps, Dosenwurst, Hofkaffee mit frischgebackenem Kuchen jeden Freitag frisches Bauernbrot	Di.+ Fr. 15.00 - 19.00 Uhr Sa. 09.30 - 13.00 Uhr
Obst- und Gemüse Weiß Frohmatenstr. 8 Tel. 6538	Obst und Gemüse, frische Eier aus Freilandhaltung, Blumen, allerlei Hausgemachtes, Kaffee jeden Di + Fr frisches Bauernbrot und Kuchen	Di.- Sa. 09.30 - 12.30 Uhr Di. + Fr. 15.00 - 18.30 Uhr
Stoll, Helmut Bergstr. 1 Tel. 5628	Apfel, Birnen	täglich ab 17.00 Uhr
Weingut Ralf Trautwein Hauptstr.106 Tel. 0170-3426385	Wein, Sekt, Secco, Brände, weißer und roter Glühwein	Hof- / Straßenverkauf: Fr. 16.00 - 19.00 Uhr und täglich nach telefonischer Absprache
Weingut Christian Konstanzer Hauptstr. 58 Tel. 1403 / 0172-9070058	naturtrüber Apfelsaft & Traubensaft, Weine Secco, Sekt, Winzerglühwein weiß und rot	Mo. - Fr. 17.00 - 19.00 Uhr Sa. 09.00 - 14.00 Uhr oder nach telefonischer Absprache

### Die nächste Veröffentlichung ist für die Weihnachtsausgabe am 20.12.2024 vorgesehen.

Erzeugerbetriebe, die auf ihre Angebotspalette im Nachrichtenblatt hinweisen möchten, werden gebeten Wünsche und Änderungen bei der Gemeindeverwaltung, Herr Ernst, Zimmer 1.05, Tel. 9310-18, Email: [jan.ernst@boetzingen.de](mailto:jan.ernst@boetzingen.de) zu melden.



### Fundsachen im November 2024

- schwarze Drohne

Die Fundsache kann von den Besitzern zu den üblichen Öffnungszeiten im Rathaus, Hauptstraße 11, Zimmer 0.04. Frau Gleichauf, Tel. 07663 9310-38 abgeholt werden.

#### IMPRESSUM

**Herausgeber:** Bürgermeisteramt, Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen.

**Verantwortlich für den redaktionellen Teil:**

Bürgermeister Schneckenburger oder Stellvertreter.

**Für den Anzeigenteil/Druck:**

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Messkircher Str. 45, 78333 Stockach, Tel. 07771/93 17-11, Fax: 07771/93 17-40.

E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de) | Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



### Kursangebote im Dezember

#### Politik – Gesellschaft – Umwelt

**Tipps und Tricks gegen Fake News von den Faktenfindern der Tagesschau**

Do, 05.12.2024, 1x, 18.00 - 19.30, kostenfrei, Online

**Balkon und Garten - Biodiversität auf kleinstem Raum fördern**

Do, 05.12.2024, 1x, 18.00 - 19.30, kostenfrei, Online

**Von 'mag ich nicht' zu 'mega lecker' - saisonal & regional essen**

Mi, 11.12.2024, 1x, 18.00 - 19.30, kostenfrei, Online

**PRESSEFREIHEIT - Ein Grundrecht wird bedroht (ARD/vhs-Seminarreihe)**

Do, 19.12.2024, 1x, 18.00 - 19.30, kostenfrei, Online

**Gesundheit – Fitness****Entspannungsnachmittag im Advent – Achtsamkeit und Meditation**

Sa, 14.12.2024, 1x, 14.00 – 16.00, € 12,50, Bötzingen

**Junge vhs****Kochen und Backen für SchülerInnen ab 9 Jahre**

Hast Du Spaß am Kochen und Backen und willst vielleicht Deine Freunde und Familie überraschen? Dann bist Du hier genau richtig.

Fr, 06.12.2024, 2x, 16.00 – 19.45, € 20,- zzgl. Lebensmittelkosten € 12,-, Bötzingen

**Wichtelevant im Pferdestall**

In unserem Wichtelevant verabschieden wir Herbert Herbst und richten gemeinsam mit den Ponys alles für den Einzug der neuen Jahreszeit und somit für Waldemar Winter. An jedem Termin gibt es: Gemeinsames richten der Ponys, Kreativangebote, Reiten, Spiel und Spaß.

4x: Do, 19.12.2024, Fr, 20.12.2024, Sa, 21.12.2024 und Mo, 23.12.2024 jeweils von 15.00 - 16.30, € 95,-, Gottenheim

Weitere Informationen zu den Kursangeboten entnehmen Sie unserer Homepage [www.vhs-kaiserstuhl-tuniberg.de](http://www.vhs-kaiserstuhl-tuniberg.de) oder rufen Sie uns an unter Tel. 07663-931020**vhs-Geschenke für den Tannenbaum**

Wie wäre es mit einem Kurs-Gutschein für das kommende Jahr? Zum Beispiel für diese Event-Kurse im Januar:

- **Männer-Kochkurs für Anfänger**  
Ein Kurs für Männer, die wissen wollen, wie einfache, leckere und gesunde Gerichte **ohne großen Zeitaufwand** zubereitet werden.  
**ab Fr, 08.01.2025, 18.00 - 22.00 Uhr, 2x, 48,- €**
- **Entspannung mit Yoga und Klangschale**  
Dieser Abend am Beginn des neuen Jahres bietet Dir die Möglichkeit, mit einer sanften Yogapraxis ins neue Jahr zu starten. Lass Dich von den Klangschalen in eine tiefe Entspannung führen, die Deinen Geist klärt und erfrischt.  
**Fr, 10.01.2025, 17.30 - 19.30 Uhr, 1x, 27,- €**

Oder Sie wählen einen Gutschein mit beliebigem Geldbetrag. Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne unter **Tel. 07663-931020**


# BEGEGNUNGSRAUM „MITTENDRIN“

**Der Name des Begegnungstreffs steht fest**

Seit der Projektvorstellung im September haben wir einen überwältigenden Zuspruch für den Begegnungsraum erfahren. Wir haben unglaublich viele Fragebögen mit tollen Ideen, Vorschlägen und Beiträgen erhalten. So viele liebe Menschen haben sich schon an Streichaktionen, Renovierungen und Umbauarbeiten beteiligt. Ein ganz großes Dankeschön hierfür.

Alle, die einen Fragebogen abgegeben hatten, wurden zu einem Treffen eingeladen und wir haben gemeinsam über den neuen Namen des Begegnungsraums abgestimmt: **MITTENDRIN soll nun unser Raum heißen.**

Zwischenzeitlich sind wir auch folgendermaßen erreichbar:

Telefon: 07663 / 7139878

E-Mail: [mittendrin@lebenshilfe-breisgau.de](mailto:mittendrin@lebenshilfe-breisgau.de)

Briefkasten: Hauptstraße 20

Durch das Engagement der Ehrenamtlichen konnten wir gemeinsam tolle Angebote erarbeiten und entwickeln. Diese werden ab Februar 2025 starten und wir können schon jetzt versprechen: Es wird toll!

Es war ein großer Wunsch, dass das Mittendrin am Internationalen Tag der Menschen mit Behinderung – dem 03. Dezember – eröffnet wird. Doch leider haben unvorhersehbare Hürden uns einen anderen Zeitplan auferlegt, so dass es zu Verzögerungen in der Gestaltung und Einrichtung kam.

Weitere Gelegenheiten zur Mitgestaltung werden wir noch bekannt geben.

Nach der offiziellen Einweihung für geladene Gäste am 28.01.2025 wird das Mittendrin am 01.02.2025 der Öffentlichkeit vorgestellt. Bitte merken Sie sich den Termin schon vor. Wir freuen uns auf Sie.

Herzliche Grüße vom Mittendrin-Team



# INFORMATIONEN AUS DEM SOZIALBEREICH

**Offener Seniorentreff****Und weiter geht's mit dem offenen Seniorentreff**Wir laden Sie deshalb ein am **Mittwoch, 04. Dezember um 15.00 Uhr** in die Kindergartenstr. 1, Seniorenpflegeheim Bötzingen zu kommen. Wir haben wieder etwas für Sie vorbereitet. Der Nikolaus hat sich angekündigt. Mal sehen, wen er noch mitbringt und was er zu sagen hat. Freuen Sie sich auf ein bisschen vorweihnachtliche Stimmung. Bringen Sie gerne noch jemanden mit und sagen Sie es weiter.

Freuen Sie sich mit uns auf einen unterhaltsamen Nachmittag.

Es ist schön für uns, wenn viele Seniorinnen und Senioren der Einladung folgen.

Das Organisationsteam

Simone Bühler, Christine Riesterer-Märtin, Andrea Schröter

## Möchten Sie Zeit und Freude verschenken?

Das Seniorenpflegeheim Bötzingen der Evangelischen Stadtmission Freiburg e.V. sucht Menschen, die Freude daran haben, uns ehrenamtlich zu unterstützen und den Seniorinnen und Senioren ein wenig Abwechslung und Austausch zu ermöglichen. Was das konkret bedeuten kann? Das kann einfach nur ein offenes Ohr sein, Begegnung und Austausch, vielleicht ein gemeinsames Spiel oder auch Vorlesen aus Büchern oder Zeitungen. Dafür braucht es keine besonderen Qualifikationen, sondern die herzliche Bereitschaft, älteren Menschen Nähe zu schenken. Für die Bewohnerinnen und Bewohner ist es eine große Freude, wenn sich der normale Alltag dadurch erfrischt und belebt.

Melden Sie sich bei Interesse gerne bei der Einrichtungsleitung, Herrn Daniel Ritschel: telefonisch unter 07663/9149782 oder per Mail unter [daniel.ritschel@stadtmission-freiburg.de](mailto:daniel.ritschel@stadtmission-freiburg.de)



## Plätzchenverkauf im REWE Bötzingen

**Am Samstag, 30.11.2024 vormittags im REWE Bötzingen**

Die Eltern der Kinder des katholischen Kindergartens St. Franziskus verkaufen am 1. Adventssonntag feine selbstgebackene Plätzchen und andere Leckereien.

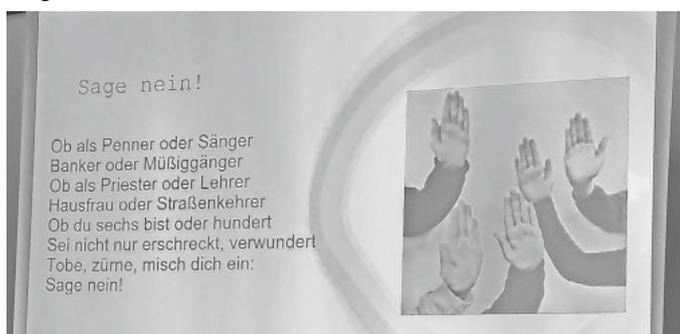
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



## „Misch Dich ein – sage Nein!“ Gedenkfeier in Eichstetten

In Kooperation mit dem Heimat- und Geschichtsverein Eichstetten und der Gemeinde Eichstetten zeichnete auch in diesem Jahr eine Abschlussklasse der WAL-Schule verantwortlich für die Gestaltung der Gedenkfeier zur Reichsprogromnacht am 15. November 2024.

Thematisch wurde die Vorbereitung zusammen mit **Lehrer Matthias Keßler** in den Geschichtsunterricht im 10. Schuljahr integriert. Die Schülerinnen und Schüler haben sich in unterschiedlichen Formaten dem Gedenken genähert. Sei es der historische Blick auf die konkreten Geschehnisse in Eichstetten, die eigenen Erfahrungen beim Besuch des Holocaust-Denkmal in Berlin im Rahmen der Abschlussfeier, in eigenen, fiktiven Texten z.B. aus der Sicht eines Familienvaters auf dem Weg nach Gurs, oder in szenischen Darstellungen.



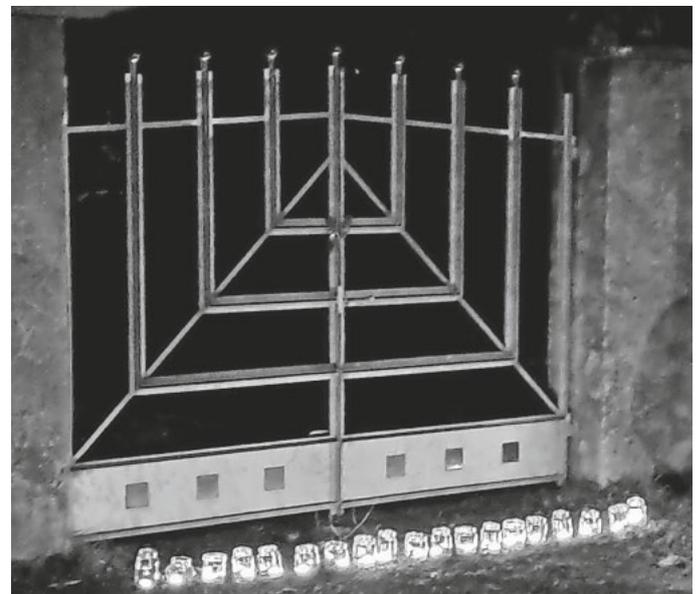
„Nur wer sich erinnert, kann etwas verändern“ mahnte Herr Schöpfli, Vorsitzender des Heimat- und Geschichtsvereins, in seiner Ansprache.

Und genau die verschiedenen Perspektiven der Jugendlichen haben das wichtige Erinnern an die dramatischen Ereignisse vor 86 Jahren vom bloßen Gedenken sehr nachdrücklich in die heutige Zeit gerückt.

„Wo bleibt die Menschlichkeit – sage Nein!“ war ein gewichtiger Satz in einem der fiktiven Texte. Vor allem die große Intensität der szenischen Darstellungen hat alle Teilnehmenden der Veranstaltung beeindruckt:

Das beherzte Eingreifen – „Misch Dich ein – sage Nein!“ – von zwei Jugendlichen hinderte einen Sprayer daran, auf einem jüdischen Grabstein – ein historisches Bild vom Eichstetter Friedhof – ein Hakenkreuz anzubringen. Der dann geäußerte Appell an die Menschlichkeit und die Achtung vor jeder Religion mit dem anschließenden Innehalten der Jugendlichen vor dem Bild des Grabsteins wirkte tief in die dadurch entstandene lange Stille.

Das Engagement der Schülerinnen und Schüler der Klasse 10d und die hohe Qualität der Beiträge wurde mit großer Wertschätzung sowohl von den Verantwortlichen in Eichstetten – allen voran von **Bürgermeister Michael Bruder** – und den dort Anwesenden erwähnt.



## Adventsgottesdienste an der WAL-Schule

Nächste Woche finden die Adventsgottesdienste in der katholischen Kirche statt:

- Dienstag, 03. Dezember 2024, 1. Stunde – Klassenstufe 9-10
- Mittwoch, 04. Dezember 2024, 1. Stunde – Klassenstufe 7-8
- Mittwoch, 04. Dezember 2024, 2. Stunde – Klassenstufe 1-4
- Donnerstag, 05. Dezember 2024, 1. Stunde – Klassenstufe 5-6

## WAL-Schule beim Bötzinger Weihnachtsmarkt

Es hat schon eine gute Tradition, dass die WAL-Schule mit zwei Ständen beim Bötzinger Weihnachtsmarkt vertreten ist: Die Schülerinnen und Schüler der beiden 4. Klassen bieten Waffeln an, die Schülerinnen und Schüler der nächstjährigen Abschlussklassen haben Grillwürste und Linzertorten im Angebot. Unterstützt werden die Klassenstufen von ihren Eltern. Die Viertklässler verwenden den Verkaufserlös für ihren Landschulheimaufenthalt im März 2025, die zukünftigen Abschlussklassen sparen für ihre Studienfahrt nach Berlin im September 2025.

**Die Kinder und Jugendlichen der WAL-Schule freuen sich auf zahlreiche Kunden am 30. November und 01. Dezember 2024 beim Bötzinger Weihnachtsmarkt!**

Gez. Daniela Wolber  
Schulleiterin

## Kinder- und Schülerspeiseplan KW 49 Mittagessen in der Schulkantine (tagesfrisch gekocht)

**Wir kochen gerne für Kinder!**  
Zahner Feinkost - Der Spezialist für  
Kita und Schule-Wir können mehr!



**Kita- und Schüler-  
Verpflegungsplan KW 49**  
-tagesfrisch gekocht-

KW 49_24	Montag 02.12.2024	Dienstag 03.12.2024	Mittwoch 04.12.2024	Donnerstag 05.12.2024	Freitag 06.12.2024
<b>Gericht 1</b> Vegetarisches Gericht (fleischfrei) Gericht enthält	Bio-Käse-Tortelloni dazu Tomatensoße  E G G1 M	<b>VEGGI DAY</b> Milchfilet-Gulasch in Soße dazu Rotkraut und Kartoffeln  A B E G G1 G4	<b>Fusilli-Duett</b> Spiral- und Vollkornspiralnudeln mit Soja-Bolognese dazu Reibekäse  A E G G1 J M	<b>Vegane Cevapcici</b> auf Erbsenprotein-Basis in Paprika-Soße mit grünen Bohnen und Langkornreis  A G G1	
<b>Gericht 2</b> Schüler Gericht  Gericht enthält	<b>Tortelloni "Carne di Manzo"</b> mit Rindfleisch gefüllt dazu fruchtige Tomatensoße  A E G G1 M	<b>VEGGI DAY</b> Cannelloni mit Kürbis- und Karottenstreifen in einer leichten Sahnesoße überbacken  E G G1 M	<b>Seelachsragout</b> in heller Soße dazu feine Bandnudeln  A E F G G1 M	<b>Geflügel-Cevapcici</b> in Balkansoße dazu grüne Bohnen und Langkornreis  A B E G G1 M	
<b>Gericht 3</b> Pasta Linie vegetarisch  Gericht enthält	<b>Pasta mit</b> Bio-Teigwaren dazu vegetarische braune Soße und geriebenen Käse  A E G G1 M	<b>VEGGI DAY</b> Pasta mit Bio-Teigwaren dazu Tomatensoße und geriebenen Käse  E G G1 M	<b>Pasta mit</b> Bio-Teigwaren dazu Bolognese Soße und geriebenen Käse  A E G G1 M	<b>Pasta mit</b> Bio-Teigwaren dazu Tomatensoße und geriebenen Käse  E G G1 M	
<b>Beilagen- salat 1</b>	Hausgemachter Karottensalat B	<b>Rahm Gurkensalat</b> mit Dill verfeinert A B E M	<b>Gemügesticks</b>	<b>Rotkrautsalat</b> A B	
<b>Beilagen- salat 2</b>					
<b>Dessert 1</b>			<b>Vanillepudding</b> M		
<b>Dessert 2</b>	Apfel	Banane		Clementine	

**Allergen-Kennzeichnung:**  
A=Sellerie, B=Senf, C=Sesam, D=Erdnüsse, E=Eier, F=Fisch, G=Gluten, G1=Weizen, G2=Roggen, G3=Gerste, G4=Hafer, Dinkel, Kamut, Emmer, Einkorn, H=Schalenfrüchte (H1=Mandeln, H2=Hasel-, H3=Wal-, H4=Kaschu-, H5=Pecan-, H6=Para-, H8=Macadamia- und Queenstandnüsse und H7=Pistazien), I=Schwefeldioxid + Sulfite, J=Soja, K=Krebstiere, L=Lupine, M=Milch einschließlich Laktose, N=Weichtiere  
**Zusatzstoff-Kennzeichnung:**  
1 = mit Farbstoff, 2 = mit Konservierungsstoff, 3 = mit Geschmacksverstärker, 4 = mit Antioxidationsmittel, 5 = geschwefelt, 6 = geschwärzt, 7 = gewachst, 8 = mit Phosphat, 9 = mit Süßungsmittel, 10 = enthält eine Phenylalanin-Quelle, 11 = kann bei übermäßigem Verzehr abführend wirken, 12 = unter Schutzatmosphäre verpackt Bio = Zutat aus kontrolliertem Bio-Anbau nach EG-ÖKO Verordnung DE-ÖKO-006  
**Zertifikate:**  
Öko Kontrollstelle DE-ÖKO-006 EU-Registriernummer DE-BW-59008-EG Regelmäßig neutrale Hygienekontrollen durch das BAV-Institut Offenburg  
Rind= Schwein= Geflügel= Fisch=   
Druckfehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten

Für Fragen und Auskünfte zum Thema "Mittagessen in der Schulkantine" steht Ihnen gerne das Schulsekretariat, Frau Schmidt, Tel. 6083-60, [claudia.schmidt@wal-verwaltung.de](mailto:claudia.schmidt@wal-verwaltung.de) zur Verfügung. Ausführliche Informationen finden Sie ebenfalls über die Internetseite [www.wal-boetzingen.de](http://www.wal-boetzingen.de)



### Verteilung der Abfallkalender 2025

Die Abfallkalender 2025 werden voraussichtlich in der kommenden Woche als Beilage im Gemeindeblatt verteilt. Wer bis Mitte Dezember noch keinen Abfallkalender erhalten haben sollte, kann sich im Foyer des Rathauses ein Exemplar abholen oder diesen auf der Gemeindehomepage unter [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de) / Rathaus / Abfallbeseitigung ausdrucken.

Den Kalender gibt es auch als personalisierten Download auf der Internetseite der Abfallwirtschaft unter [www.breisgau-hochschwarzwald.de/abfallkalender](http://www.breisgau-hochschwarzwald.de/abfallkalender). Dabei lassen sich die einzelnen Abfallarten, welche angezeigt werden sollen, individuell auswählen. Die Dateiausgabe ist möglich als PDF-Datei zum Lesen/Speichern/Ausdrucken oder als ICS-Datei zum Importieren der Abfuhrtermine in das eigene Smartphone, Tablet oder den PC Kalender. Mittlerweile wird unsere **kostenlose Abfall-App** schon auf mehr als 30.000 Endgeräten genutzt.

Die personalisierten Sperrmüllkarten für das Jahr 2025 werden Ihnen wieder Anfang des Jahres mit dem Gebührenbescheid zugeschickt (die Sperrmüllkarten von 2024 sind noch bis 31.01.2025 gültig).

**Haben Sie noch Fragen?**  
Abfallberatung der Abfallwirtschaft  
[www.lkbh.de/alb](http://www.lkbh.de/alb)  
Telefon: 0761 2187-9707  
E-Mail: [alb@lkbh.de](mailto:alb@lkbh.de)



### i-Kfz Onlinezulassungen für Privatpersonen

**Die Onlinezulassung via i-Kfz bietet viele Vorteile für die Menschen im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald**

- Zulassungen sind rund um die Uhr möglich
- bequem und von zuhause aus, kein Behördengang ist nötig
- es fallen geringere Gebühren an

**Was brauchen Sie dafür?**

- Zulassungsbescheinigung Teil I (Fahrzeugschein) mit grünem Aufkleber
- Kennzeichen mit Klebesiegel und darunterliegendem Sicherheitscode
- PayPal-Konto, Kreditkarte oder GiroPay-Konto

**Was können Sie damit machen?**

- Fahrzeug abmelden

**Es können viele weitere Vorgänge digital erledigt werden**

- eine Adressänderung in Ihren Zulassungspapieren veranlassen (eine Namensänderung ist nicht möglich)
- ein Fahrzeug neu zulassen und direkt losfahren
- eine Tageszulassung vornehmen
- ein Fahrzeug wiederzulassen (mit/ohne Kennzeichen-Wechsel)
- ein Fahrzeug umschreiben (mit/ohne Halterwechsel und mit/ohne Kennzeichen-Wechsel)

**Dafür brauchen Sie**

- einen Personalausweis mit Onlinefunktion, oder einen elektronischen Aufenthaltstitel, oder ein Elsterzertifikat
- ein Chipkartenlesegerät oder ein Smartphone und die AusweisApp2
- gültige elektronische Versicherungsbestätigung (eVB-Nummer)
- IBAN eines Girokontos für Einzug der Kfz-Steuer
- gültige Hauptuntersuchung und gegebenenfalls Sicherheitsprüfung
- Fahrzeugschein und Fahrzeugbrief mit grünem Aufkleber
- Kennzeichen mit Klebesiegel und darunterliegendem Sicherheitscode
- PayPal-Konto oder Kreditkarte oder GiroPay-Konto

**Wie aktiviere ich die Onlinefunktion meines Personalausweises?**

- Für die Onlinefunktion benötigen Sie einen gültigen PIN. Diesen erhalten Sie mit Erhalt Ihres Personalausweises (PIN-Brief mit wichtigen Infos). Nachträglich können Sie den PIN auch bei Ihrer zuständigen Meldebehörde aktivieren lassen.
- Alle Informationen zum Thema finden Sie im Portal [www.personalausweisportal.de](http://www.personalausweisportal.de).
- Gerne können Sie diesbezüglich auch auf Ihre Wohnortgemeinde zugehen. Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter vor Ort werden Sie gerne unterstützen!

**Folgende Kennzeichen können via i-Kfz zugelassen werden**

- reguläre Kennzeichen, E-Kennzeichen, H-Kennzeichen, Saisonkennzeichen

Weitere Informationen finden Sie auf der Internetseite [www.lkbh.de/i-kfz](http://www.lkbh.de/i-kfz)



### Vorteile und gute Gründe für eine Blutspende Blutspendetermin am Dienstag, 17. Dezember 2024 in Bötzingen

**Die Blutspende ist mehr als nur eine gute Tat. Jeder Tropfen zählt und jeder Mensch, der spendet macht einen Unterschied. Auch für Blutspenderinnen und Blutspender bietet die Blutspende gesundheitliche Vorteile.** Ausgehend von einer 5-Tage-Woche werden in Deutschland täglich ca. 15.000 Blutspenden benötigt. Bedingt durch die begrenzte Haltbarkeit gilt: Jede Blut-

spende zählt, jeden Tag. Auch Blutspenderinnen und Blutspender profitieren selbst von der guten Tat.

**Mit einer Blutspende bis zu drei Leben retten:**

Eine einzige Blutspende kann bis zu drei Patienten und Patientinnen helfen. Die Blutspende wird im Labor in ihre Bestandteile aufgeteilt und kann so bei verschiedenen Menschen eingesetzt werden. Das Wissen, etwas Gutes getan zu haben, verleiht vielen Spendenden ein Hochgefühl, das als "Warm Glow" bezeichnet wird.

**Ärztliche Untersuchung:**

Jede Blutspende beinhaltet eine kleine medizinische Kontrolle, bei dem unter anderem der Hämoglobinwert, die Körpertemperatur und der Blutdruck gemessen werden. Dies kann dazu beitragen, mögliche gesundheitliche Probleme frühzeitig zu erkennen. Nach der Blutspende wird das Blut auf verschiedene Infektionskrankheiten getestet. Dies bietet dem Blutspendenden zusätzliche Sicherheit.

**Eigene Blutgruppe erfahren:**

Nach der ersten Blutspende erhalten Sie einen Blutspendeausweis mit Ihrer Blutgruppe. Dies kann bei Unfällen einen entscheidenden Zeitvorteil bringen. Es gibt viele gute Gründe, Blut zu spenden. Die Blutspende ist eine einfache und effektive Möglichkeit, Leben zu retten und gleichzeitig die eigene Gesundheit zu fördern: „Gerade rund um die Feiertage gilt: Eine Blutspende ist für Patientinnen, Patienten und Unfallopfer gleichermaßen ein wertvolles Geschenk. Machen Sie mit Ihrer Spende jetzt ein vorzeitiges Weihnachtsgeschenk. Es ist nie zu spät für die erste Blutspende!“ appelliert Martin Oesterer, Pressesprecher des DRK-Blutspendedienstes Baden-Württemberg – Hessen.

**NÄCHSTER TERMIN in 79268 BÖTZINGEN**

**Dienstag, dem 17.12.2024  
von 15.30 Uhr bis 19.30 Uhr  
Festhalle, Hauptstr. 15**

**Jetzt Termin buchen unter  
[www.blutspende.de/termine](http://www.blutspende.de/termine) oder  
per QR-Code.**



Weitere Informationen rund um das Thema Blutspende unter [www.blutspende.de](http://www.blutspende.de) oder telefonisch kostenfrei unter **0800 11 949 11**.

### Standorte von Defibrillatoren in der Gemeinde Bötzingen

Jemand greift sich ans Herz, sinkt zusammen, wird bewusstlos – was tun?

In so einem Fall kann ein Defibrillator ein Menschenleben retten.



Nachfolgend die Standorte von Defibrillatoren in Bötzingen:

- Bahnhofsgebäude, Bahnhofstraße 15
- am Oberschaffhausener Dorfplatz, Bergstraße 129
- bei der Festhalle, Hauptstr. 15
- Hauswand Verwaltungsgebäude Firma Hauri, Bergstraße 114
- Altes Spritzenhaus, Hauptstraße/Ecke Sieglestraße
- Schwimmbadstraße / Ecke Schubertstraße an der Straßenleuchte bei der Bushaltestelle

## Arbeitsagentur und Jobcenter unterstützen „Orange The World“-Kampagne Gemeinsam gegen Gewalt

Die Agentur für Arbeit und die angeschlossenen Jobcenter in der Stadt Freiburg und den Landkreisen Breisgau-Hochschwarzwald und Emmendingen beteiligen sich an der „Orange The World“-Kampagne der Vereinten Nationen. Ziel ist es, das Bewusstsein für die verheerenden Folgen von Gewalt gegen Frauen zu schärfen und gleichzeitig aktiv dagegen vorzugehen.

„Gewalt gegen Frauen ist eine Menschenrechtsverletzung, die Leben zerstört. Sie gefährdet nicht nur die körperliche und seelische Gesundheit der Betroffenen, sondern wirkt sich auch auf Kinder, Familien und die gesamte Gesellschaft aus. Diese Auswirkungen begegnen uns auch in unserer täglichen Arbeit, da Frauen mit Gewalterfahrung überdurchschnittlich von Arbeitslosigkeit bedroht sind. Wir stehen solidarisch an der Seite der Betroffenen und setzen uns dafür ein, dass Gewalt keinen Platz in unserer Gesellschaft hat“, begründet der Vorsitzende der Geschäftsführung der Agentur für Arbeit Freiburg, Alexander Merk, das Engagement.

### Arbeitsagentur und Jobcenter setzen vom 25. November 2024 bis 10. Dezember 2024 mit einer Reihe von Aktionen ein sichtbares Zeichen:

- Wanderausstellung „Unbreakable“, die auf 22 thematischen Tafeln die Realität von Gewaltopfern sichtbar macht (Freiburg, Lehener Straße 77; Mo-Mi 08.00 bis 16.30 Uhr, Do 08.00 bis 17.30 Uhr und Fr 08.00 bis 12.00 Uhr).
- Infotisch zum Thema häusliche Gewalt in Zusammenarbeit mit Frauenhorizonte e.V. (Freiburg, Lehener Straße 77, 9. Dezember, von 08.00 bis 12.00 Uhr)
- Kreative Installation „Meet & Greet“ mit Fakten, Informationen und Impulsen zum Thema Gewalt gegen Frauen (Freiburg, Lehener Straße 77, Mo-Mi 08.00 bis 16.30 Uhr, Do 08.00 bis 17.30 Uhr und Fr 08.00 bis 12.00 Uhr).
- Aktion „Rote Bank und orangener Stuhl“ – ein sichtbares Zeichen gegen häusliche Gewalt in (Freiburg, Lehener Straße, Arbeitsagentur und Jobcenter in Emmendingen, Titisee-Neustadt, Müllheim und Breisach)
- Orangene Beleuchtung der Glasfront des Gebäudes in der Lehener Straße, um Solidarität zu zeigen.
- „Orange Days“-Banner am Eingang der Freiburger Geschäftsstelle, Lehener Straße.
- Im Nachgang zur Kampagne folgt noch die Ausstellung gegen sexualisierte Gewalt "(K)EIN RAUM" (09. Dezember bis 19. Dezember 2024)

### Hintergrund

Die „Orange The World“-Kampagne wird weltweit vom 25. November, dem Internationalen Tag zur Beendigung der Gewalt gegen Frauen, bis zum 10. Dezember, dem Internationalen Tag der Menschenrechte, durchgeführt. Unter der Federführung von UN Women Deutschland e.V. macht die Aktion auf Gewalt gegen Frauen und Mädchen aufmerksam und fordert zum Handeln auf.

Die Agentur für Arbeit und die Jobcenter rufen alle Bürgerinnen und Bürger dazu auf, sich der Kampagne anzuschließen und ein Zeichen gegen Gewalt zu setzen.

### Zukunft: Studium Games

Am **Donnerstag, 12. Dezember 2024**, informieren Professor Jirka Dell'Oro-Friedl, Hochschule Furtwangen; Professor Daniel Görlich, Hochschule Offenburg, und Mitarbeitende der Firma StickyStoneStudio GmbH, Gundelfingen, über das Studium „Gaming & virtuelle Welten“, über Zugangswege zum Studium, den Studienalltag, über berufliche Möglichkeiten im Anschluss daran mit Berichten von erfahrenen Berufspraktikern.

Die Veranstaltung beginnt um 18.30 Uhr im Berufsinformationszentrum der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77. Die Teilnahme ist kostenlos. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Die Veranstaltungsstätte ist gut mit öffentlichen Verkehrsmitteln erreichbar, Parkplätze sind ausreichend vorhanden.

Die Veranstaltung richtet sich an Studieninteressierte und deren Eltern, die sich aus erster Hand über Studium und Beruf informieren wollen. Sie ist Teil der Vortragsreihe „Zukunft: Studium“, einem Angebot der Berufs- und Studienberatung der Agentur für Arbeit Freiburg.

### Offene Sprechstunde der Berufsberatung im Erwerbsleben Beruflich am Ball bleiben

Am **Donnerstag, 19. Dezember 2024**, gibt es in der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77, eine offene Sprechstunde für Erwerbstätige und Wiedereinsteigende, die Antworten auf Fragen zu ihrer beruflichen Zukunft suchen. Die Sprechstunde beginnt um 15.00 Uhr und endet um 18.00 Uhr. Sie findet statt im Raum B051 (Bauteil B). Die Kurzberatungen sind kostenlos. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Berufliche Veränderungen, egal ob gewollt oder dem Strukturwandel geschuldet, erfordern mehr und mehr professionelle Begleitung. Deshalb gibt es die „Berufsberatung im Erwerbsleben“. Mit Informationen, Rat und bei Bedarf auch finanzieller Unterstützung richtet sie sich in erster Linie an Beschäftigte und Wiedereinsteigende. Beratung gibt es zu den Themen: Beruflich aufsteigen, Qualifikationen erweitern oder nachholen, Beruf wechseln oder beruflich wieder einsteigen.



### Römisch-Katholische Kirchengemeinde March-Gottenheim

Engelgasse 25, 79232 March-Hugstetten  
Tel. 07665/425300  
info@kath-MarGot.de  
Homepage: www.kath-MarGot.de



### Gottesdienste vom 30.11. bis 08.12.2024

#### Samstag, 30.11. Hl. Andreas, Apostel, Fest

18.30 Uhr St. Stephan, Gottenheim  
Vorabendgottesdienst

#### Sonntag, 01.12. 1. Adventssonntag

09.00 Uhr St. Pankratius, Holzhausen  
Eucharistiefeier

10.30 Uhr St. Laurentius, Bötzingen  
Wort-Gottes-Feier mitgestaltet vom Kindergarten St. Franziskus

10.30 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch  
Wort-Gottes-Feier mit Vorstellung der Erstkommunionkinder Umkirch

10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten  
Familienmesse anschl. Kirchencafé mit Bastelangebot

#### Montag, 02.12.

18.30 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen  
Eucharistiefeier

**Dienstag, 03.12.**

- 07.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten  
Laudes - das Morgengebet der Kirche
- 09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch  
Rosenkranz
- 16.00 Uhr Seniorenpflegeheim, Bötzingen  
Eucharistiefeier
- 18.30 Uhr St. Pankratius, Holzhausen  
Eucharistiefeier mit Bußandacht

**Mittwoch, 04.12.**

- 07.00 Uhr Haus Inigo, Bötzingen  
Gebet in Stille
- 09.00 Uhr Gemeindehaus, Gottenheim  
Eucharistiefeier
- 18.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten  
Eucharistiefeier

**Donnerstag, 05.12.**

- 07.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten  
Roratemesse anschl. Frühstück im Gallussaal
- 18.30 Uhr St. Georg, Buchheim  
Eucharistiefeier
- 20.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten  
Zur Ruhe kommen - Zeit der Stille - Andacht
- 21.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten  
Komplet - das Nachtgebet der Kirche

**Freitag, 06.12. Hl. Nikolaus Herz-Jesu-Freitag**

- 09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch  
Eucharistiefeier

**Samstag, 07.12.**

- 07.00 Uhr St. Stephan, Gottenheim  
Roratemesse musikalisch mitgestaltet vom  
Kirchenchor
- 15.00 Uhr St. Georg, Buchheim  
Beichtgelegenheit
- 18.30 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen  
Vorabendgottesdienst musikalisch mitgestaltet vom  
Ökumenischen Singkreis
- 20.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten  
Nacht der Barmherzigkeit Gebet, stille Anbetung, Ge-  
sprächsmöglichkeit mit einem Priester und Beichtgele-  
genheit (bis 22 Uhr)

**Sonntag, 08.12. 2. Adventssonntag**

- 09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch  
Eucharistiefeier
- 10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten  
Eucharistiefeier
- 18.30 Uhr St. Laurentius, Bötzingen  
AbendRot-Gottesdienst

**ABENDROT-GOTTESDIENST**

Jeden 2. Sonntag im Monat laden wir Sie zum Gottesdienst mit neuem Liedgut ein. Das Wochenende beenden und Kraft schöpfen für die neue Woche nach dem Motto: „come in and chill out“. Das Jahresthema lautet: Tat-Orte der Bibel anhand der Sonntags-Lesungen. Zum nächsten AbendRot Gottesdienst am **Sonntag, 08. Dezember um 18.30 Uhr** in St. Laurentius, Bötzingen, mit dem Thema: „Wüste“ laden wir Sie herzlich ein.

**ÖKUMENE****Der Sachausschuss Caritas bleibt am Ball - Lebensmittelspenden für Menschen in Not**

Einer langen Tradition folgend lädt auch dieses Jahr der Sachausschuss Caritas wieder zur Sammlung von



Lebensmitteln und Hygieneartikel ein. Zum Weihnachtsfest hin werden damit wieder Pakete für Menschen gepackt und verteilt. Die Aktion startete an St. Martin und endet am dritten Adventssonntag, 15. Dezember 2024. Wir freuen uns sehr, wenn Sie uns auch in diesem Jahr wieder unterstützen. In Zusammenarbeit mit dem Caritasverband wollen wir, dass in unseren Gemeinden, Familien und Einzelpersonen in Notlagen das Weihnachtsfest gebührend feiern können. Dazu sammeln wir im oben genannten Zeitraum haltbare Lebensmittel (Nudeln, Reis, Salz, Zucker, Mehl, Öl, Essig, Kaffee, Tee, Säfte, Konserven usw. und Hygieneartikel, Seifen, Zahncreme, Duschgel, und Shampoo, etc.). Auch freuen wir uns über Lebensmittelspenden, die Kinder gerne essen, wie z.B. Kaba, Nutella, Müsli, Schokolade, Kekse, Gummibärchen etc. Bitte keine selbstgemachten Lebensmittel und keine alkoholischen Getränke.

Bitte beachten Sie, dass das Haltbarkeitsdatum entsprechend lange ist, da die gespendeten Lebensmittel erst an Weihnachten verteilt werden!

Die Sachspenden können in unseren Kirchen abgegeben werden. Dazu stehen Körbe in den Kirchen bereit, in die Sie Ihre Spenden hineinlegen können. Dies ist zu den Gottesdiensten sowie jeden Tag tagsüber möglich. Die ev. Kirchengemeinden March, Umkirch und Bötzingen beteiligen sich auch an der Lebensmittelspendenaktion. In der March können die Lebensmittel im evangelischen Gemeindezentrum in Buchheim abgegeben werden. In Umkirch steht ein Sammelkorb in der evangelischen Kirche. In Eichstetten können die Lebensmittelspenden nach telefonischer Rücksprache bei Frau Ingrid Hoff, Schubertstr. 18, Tel. 07663 3922 abgegeben werden. Sollte es Ihnen nicht möglich sein, Ihre Spende in die Kirche zu bringen, holen die Mitglieder des Caritasausschusses der einzelnen Orte, auch gerne Ihre Lebensmittelspende nach telefonischer Rücksprache bei Ihnen ab. Schon im Voraus ganz herzlichen Dank für Ihre Natural-Spenden. Wenn Sie Fragen zur Spendenaktion haben, können Sie sich jederzeit an die einzelnen Mitglieder des Caritasausschusses in den Pfarrgemeinden wenden.

Dies sind in allen Gemeinden unserer Kirchengemeinde:

**In Bötzingen:**

Frau Margarete Jenne, Telefon 07663 6948  
Frau Anneliese Mürtz, Telefon 07663 2482

**In Eichstetten:**

Frau Ingrid Hoff, Telefon 07663 3922

**In Gottenheim:**

Frau Margrit Bock, Telefon 07665 7363

**In Holzhausen:**

Herr Norbert Baum, Telefon 07665 941585  
Frau Rita Fürderer, Telefon 07665 3300  
Frau Irmgard Reich, Telefon 07665 40882  
Frau Sabine Saier, Telefon 07665 4928

**In Hugstetten und Buchheim:**

Herr Reinhard Burs, Telefon 07665 3788

**In Neuershausen:**

Frau Andrea Reiß, Telefon 07665 4919

**In Umkirch:**

Frau Meike Wangerin  
Frau Sabine Fiedelmeier, Telefon 07665 9475959 AB



## Evangelische Kirchengemeinde

Pfarrerin Suse Best, Pfarrhaus Tel.: 07663-7520251  
Diakonin Josan Tuquabo Tel: 0157-31999526



Evangelisches Pfarramt, Hauptstr. 44, 79268 Bötzingen  
Tel. Pfarramt 07663-1238  
E-Mail: boetzingen@kbz.ekiba.de  
www.ekiboetz.de

Öffnungszeiten des Pfarramts:

Dienstag: 09.00 - 12.00 Uhr  
Freitag: 09.00 - 12.00 Uhr

### Diakonie

Die evangelische Kirchengemeinde ist in vielfältiger Weise diakonisch tätig, um Menschen beizustehen und zu unterstützen.

- kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.,  
Tel: 07663-8969-200
- ökumenische Nachbarschaftshilfe Bötzingen & Gottenheim,  
Tel: 07663-949484
- evangelischer Kindergarten Bötzingen,  
Tel: 07663-723, kiga.boetzingen@kbz.ekiba.de

### 1. Sonntag im Advent 01.12.2024

**10.30 Uhr** Abendmahlsgottesdienst mit Pfarrerin Suse Best und dem Posaunenchor. Der Kindergottesdienst findet ebenfalls um 10.30 Uhr statt, die Kinder treffen sich in der Kirche. **Ab 15.00 Uhr** Herzliche Einladung zum **Adventsbasar mit Kaffee und Kuchen** in unser Gemeindehaus. Alle Einnahmen sind zu Gunsten unserer Kinder und Jugendarbeit sowie der Stelle unserer Diakonin Josan Tuquabo.

Unsere Gottesdienste werden aufgezeichnet und sind am selben Tag ab ca. 15.00 Uhr auf unserer Homepage

[www.ekiboetz.de/Gottesdienste](http://www.ekiboetz.de/Gottesdienste) abrufbar.

Außerdem können auf der Seite GOTTESDIENSTE auch die Gottesdienste der letzten Monate aufgerufen werden.



### Dienstag 03.12.2024

**20.00 Uhr** 11. KGR Sitzung

### Mittwoch 04.12.2024

**09.00 Uhr** Zeit mit Gott, offener Gebetskreis

**09.30 Uhr** Spielgruppe

**16.30 Uhr** Konfuntericht

**20.00 Uhr** Probe Bläserkreis

### Ökumenisches Adventsliedersingen in Bötzingen

Herzliche Einladung zum ökumenischen Adventsliedersingen. Die evangelische Pfarrerin Suse Best am Klavier und Hans Baulig an der Gitarre laden ein!

**Jeweils donnerstags um 19.00 Uhr:**

**05.12.** Evangelisches Gemeindehaus

**12.12.** Katholischer Pfarrschopf

**19.12.** Evangelisches Gemeindehaus

### Adventsfeier der Senioren

Zur diesjährigen Seniorenadventsfeier laden wir ganz herzlich auf **Dienstag, den 10.12.24** in den Gemeindesaal ein. Ab 14.30 Uhr wartet ein adventliches Programm auf euch. Dazu wollen wir mit Kaffee, Tee und selbstgebackenen Kuchen verwöhnen. Herzliche Einladung zum Mitfeiern, wir freuen uns auf schöne gemeinsame "Sternstunden"!

## Herzliche Einladung zu Kirche kunterbunt am Sonntag, 08.12.24

frech und wild  
und wundervoll

**Kirche**  
kunterbunt

ADVENTS-VERSION!

**THEMA: STERN-STUNDEN**

10:00 Uhr Ankunftszeit mit Brezeln, Kaffee und Tee  
10:30 Uhr Zeit mit Gott (Andacht)  
11:00 Uhr Zeit zum Entdecken (Aktionen)  
12:00 Uhr Zeit Miteinander (Mittagessen Bring & Share)

WANN?  
**08. Dezember 2024**  
ev. Gemeindehaus Bötzingen, Hauptstr. 44

WIR FREUEN UNS AUF EUCH!  
Euer Team kunterbunt

Der Bibelspruch für die kommende Woche steht in Sacharja 9,9b

Siehe, dein König kommt zur dir, ein Gerechter und ein Helfer.

## Ev. Gemeinde AB Bötzingen

Kirchweg 21

Gemeindepastor: Matthias Braun

Matthias.braun@ab-verband.org

Tel: 9142561 • [www.gemeinschaft-boetzingen.de](http://www.gemeinschaft-boetzingen.de)

Bei dir bin ich geboren wie unter einem schützenden Schild,  
auf deine Zusagen setze ich meine Hoffnung. Psalm 119,114

Wir laden Sie ganz herzlich zu unseren Veranstaltungen ein:

<b>Freitag, 29.11.24</b>	09.30 Uhr	Krabbelkäfer – Treff (Eltern mit Babys und Kleinkindern)
<b>Sonntag, 01.12.24</b>	10.30 Uhr	Gottesdienst mit KiGo
<b>Montag, 02.12.24</b>	18.00 Uhr	Jungschar für Jungs ab der 1. Klasse
	19.00 Uhr	Teenie-Kreis für Teens von 13-16 Jahren
<b>Mittwoch, 04.12.24</b>	08.00 Uhr	Gemeindegebet
	16.30 Uhr	Konzert mit Sebastian Rochlitzer in der Festhalle Bötzingen
	19.30 Uhr	Jugendkreis
	20.00 Uhr	Gebetsabend
<b>Donnerstag, 05.12.24</b>	17.00 Uhr	Mädchenjungschar (1.-4. Klasse)
	18.00 Uhr	Mädchenjungschar (5.-7. Klasse)

Unsere Gottesdienste werden auch online übertragen und können auf <https://www.youtube.com/c/EvangelischeGemeindeBötzingenAB> oder durch Abscannen des QR-Codes angeschaut werden.



**SEBASTIAN ROCHLITZER**

**Tickets:**  
Erwachsene: 8 €, Kinder: 5 €  
jeweils zzgl. Servicekosten

**ADVENTS-FAMILIENKONZERT**

**DAS GRÖSSTE GESCHENK**

**Mi, 04.12.2024, 16:30 Uhr**  
**Festhalle Bötzingen**

Tickets und Informationen: [www.sebastian-rochlitzer.com](http://www.sebastian-rochlitzer.com)  
Veranstalter: Ev. Gemeinde AB, Bötzingen

[www.sebastian-rochlitzer.com](http://www.sebastian-rochlitzer.com)    **GerthMedien**  
[www.gerth.de](http://www.gerth.de)

Wir wünschen allen Leserinnen und Lesern eine gesegnete Woche!

## Jehovas Zeugen

Versammlung Bötzingen  
Königreichssaal, Holderackerstr. 7, 79346 Eendingen

**Samstag, 01. Dezember 2024**  
**Kreiskongress „Verhaltet euch auf eine Weise, die der guten Botschaft ... würdig ist“**  
**Kongress Saal in Mulhouse**  
**31, Allée Robert Schuman**  
**68840 Pulversheim**

Der genaue Programmablauf finden Sie auf der Internetseite [www.jw.org](http://www.jw.org) unter der Rubrik „Kongresse“.

**Donnerstag, den 05.12.2024, 19.30 – 21.15 Uhr**  
Zusammenkunft: **Unser Leben und Dienst als Christ**

Wer einen Gottesdienst von Jehovas Zeugen digital besuchen möchte, kann einen Zugang über das Kontaktformular auf der Website [www.jw.org/de/jehovas-zeugen/wuenschen-sie-einen-besuch/](http://www.jw.org/de/jehovas-zeugen/wuenschen-sie-einen-besuch/) erfragen. Weitere Hinweise und Informationen sowie das komplette Onlineangebot in Form von Videos und Downloads findet man auf [www.jw.org](http://www.jw.org). Interessierte Personen sind jederzeit willkommen.

## Christus Zentrum Bötzingen

Im Ried 1  
[www.christuszentrumboetzingen.de](http://www.christuszentrumboetzingen.de)

Herzliche Einladung zu unseren Veranstaltungen:

**Sonntag, 01.12.2024**

10.00 Uhr Gottesdienst mit anschließendem Suppenessen

**Dienstag, 03.12.2024**

19.30 Uhr Gebetsgottesdienst

*Wir haben einen Stand auf dem Weihnachtsmarkt in Bötzingen und wir freuen uns über Jeden, der vorbeischaut.*

*Wir haben selbstgebundene Adventskränze und Linzertorten im Angebot.*

*Adventskränze und Linzertorten*

Besucht den Stand des  
**CHRISTUS ZENTRUM BÖTZINGEN**  
auf dem  
*Weihnachtsmarkt*  
IN BÖTZINGEN

Samstag, 30.11.24  
15 - 20 Uhr

Sonntag, 01.12.24  
13 - 20 Uhr

**„Das Licht leuchtet in der Finsternis, und die Finsternis hat es nicht auslöschen können.“ (Johannes 1:5)**

Das Licht ist Jesus Christus. Er kam um in der Dunkelheit unser Licht zu sein und uns hindurch zu leiten.

## Neuapostolische Kirche Bötzingen-Breisach

Markgrafenstraße 8, 79268 Bötzingen

Über den QR-Code können Sie unsere Gottesdienstzeiten entnehmen.



## DITIB

**Türkisch-Islamische Union der Anstalt für Religion e. V.**

**Die Moschee ist zu den normalen Gebetszeiten geöffnet. Freitagsgebet um 12.30 Uhr. Die Freitagspredigt wird auch auf Deutsch gehalten und ist zusätzlich unter [www.ditib.de](http://www.ditib.de) nachzulesen.**

Kontaktperson: Herr Cihat Yazar, Telefon: 0173 6564777



## Gruppen/Zugführerübung

Am **Donnerstag, 05.12.2024** treffen sich die Gruppen/Zugführer um **19.00 Uhr** am Gerätehaus.

## Treffen der Ehrenabteilung

Die Ehrenabteilung der Feuerwehr trifft sich am **Mittwoch, den 04.12.2024 um 18.00 Uhr** zur Weihnachtsfeier im Gerätehaus.

## Übung Jugendfeuerwehr

Zu ihrer nächsten Übung trifft sich die Jugendfeuerwehr am **Montag, 02.12.2024** im Feuerwehrhaus im Allmendweg. Übungsbeginn ist um **18.30 Uhr**.



## Musikverein Bötzingen

**Save the date:**

07.12. Jahreskonzert

### Interne Termine:

29.11. Probe  
02.12. Probe  
06.12. Generalprobe  
07.12. Jahreskonzert

### Liebe Bötzingen,

Wir freuen uns unsere neue Musikalische Leitung **Frau Carina Oelze** begrüßen und vorstellen zu dürfen. Frau Oelze dirigiert uns bereits seit September und ist direkt in die Vorbereitungen für das diesjährige Jahreskonzert eingestiegen. Sie möchten Frau Oelze und ihre musikalische Arbeit mit uns kennenlernen? Dann kommen Sie zu unserem Jahreskonzert am Samstag, dem 07. Dezember in der Festhalle.

Der Musikverein Bötzingen wünscht allen ein schönes Wochenende!

[www.mv-boetzingen.de](http://www.mv-boetzingen.de)

## AWO-Ortsverein Bötzingen

### Bötzinger Adventsfenster- der begehbare Adventskalender

Nicht mehr lange und wir öffnen die ersten Türchen der Adventskalender. Wäre schön, wenn wir auch in der ersten Woche das ein oder andere Adventsfenster besuchen könnten. Vielleicht gibt es ja noch jemanden, der am Überlegen ist, ob er bei sich zu Hause Eines gestalten möchte.

Bis Dienstag nächste Woche können wir die Termine für die erste Woche noch mit im Gemeindeblatt aufnehmen.

### 16. Bötzinger Adventsfenster - der begehbare Adventskalender

Bötzingen verwandelt sich zum 16. Mal in einen begehbaren Adventskalender. Bei dem in verschiedenen Häusern nach und nach adventlich gestaltete und beleuchtete Fenster zu sehen sind. Wie beim Adventskalender die Türchen geöffnet werden, so wird an manchen Abenden ab 18.00 Uhr ein Fenster mehr beleuchtet sein. **Wer Interesse hat am "16.Bötzinger Adventsfenster" mitzuwirken, ist herzlich eingeladen.**

Gerne können sie sich unter der Tel. 07663 / 913477 oder per Email [sabinebalazzsiser@web.de](mailto:sabinebalazzsiser@web.de) melden.

Wir würden uns freuen, wenn wir jeden Tag ein "Türchen öffnen" könnten, so dass es am Heiligenabend 24. beleuchtete Fenster zu sehen gäbe.

Die ersten Termine für die Adventsfenster stehen schon fest, wir freuen uns auf gute Gespräche und ein nettes Beisammensein.

Die Termine können Sie dem Adventskalender auf Seite 17 entnehmen.

Wir freuen uns auf viele schöne Adventsfenster.  
Ihre AWO Bötzingen

## Turnverein Bötzingen 1922 e.V.

### Beitragseinzug

Liebe Mitglieder,

die Beiträge aller neu hinzugekommenen Mitglieder sowie die offenen Beiträge der vorhandenen Mitglieder werden einmalig in diesem Jahr **zum 01. Dezember 2024** eingezogen. Falls dies kein Bankarbeitstag sein sollte, am darauffolgenden Bankarbeitstag.

Ist die Anmeldung ab dem 01.07.2024 erfolgt, werden 50% des Jahresbeitrags abgebucht. Die Folgebeiträge (Jahresbeiträge) werden dann jährlich am 02. Mai eingezogen.

Das Lastschriftmandat wird durch

- unsere Gläubiger-Identifikationsnummer DE55ZZZ00000176780
  - Ihre Mandatsreferenz-Nr., die im nächsten Einzug im Verwendungszweck angegeben ist, gekennzeichnet.
- Diese werden von uns bei allen Lastschrifteinzügen angegeben.

### Widerspruch/Änderung der Bankverbindung

Rückbuchungs- und Bankgebühren gehen zu Ihren Lasten.

### Kündigung der Mitgliedschaft

Bitte beachten Sie: Eine Kündigung ist bis spätestens 6 Wochen zum Jahresende möglich, diese muss **schriftlich** erfolgen.  
Alternativ: Bleiben Sie passives Mitglied zu einem Jahresbeitrag von nur € 15,00/Person!

Die Vorstandschaft

[www.turnverein-boetzingen.de](http://www.turnverein-boetzingen.de)

## Abteilung Handball

### Ergebnisse vom Wochenende:

#### E-Jungs

SG Maulburg/Steinen - SG Bötzingen/March 34:6  
SG Waldkirch/Denzlingen 2 - SG Bötzingen/March 2 8:11

#### D-Mädels

HBL Heitersheim - SG Bötzingen/March 17:32

#### D-Jungs

SG Waldkirch/Denzlingen 2 - SG Bötzingen/March 33:11

#### B-Mädels

SG Waldkirch/Denzlingen - SG Bötzingen/March 30:19

#### A-Jungs

HBL Heitersheim - SG Bötzingen/March 50:21

#### Damen

TSV Freiburg-Zähringen 2 – TV Bötzingen 31:35

Die Damen spielten am Sonntag auswärts gegen Freiburg-Zähringen 2. Wir waren motiviert, haben eine gute 1. Halbzeit geleistet und sind mit 15:15 in die Pause gegangen. Bis zur 53.-sten Spielminute war es ein Kopf an Kopf Rennen, doch wir schafften es 2 Tore Abstand zu gewinnen und das Spiel mit 31:35 für uns zu entscheiden. In diesem Spiel haben wir uns wiedergefunden und gemerkt, dass wir es nur zusammen schaffen.

Es spielten: Tamara, Jessy (3), Julia (1), Marie-Flora (7), Esther, Emili, Kyra (14), Claudia (4), Sina, Liv, Vanessa, Fabienne (1), Leni (5), Nikola

#### Herren

SG Waldkirch/Denzlingen 2 – TV Bötzingen 26:16

Die SG Waldkirch/Denzlingen 2 setzte sich in einem effizienten Spiel mit 26:16 gegen den TV Bötzingen durch. In der ersten Halbzeit führten die Gastgeber mit 13:8, wobei der TV Bötzingen in der Defensive einige Lücken zuließ, die die SG konsequent ausnutzte. Auch in der zweiten Halbzeit blieben die Gastgeber spielbestimmend und bauten ihren Vorsprung weiter aus. Die Bötzipger Abwehr zeigte sich zu löchrig, während die Angriffsbemühungen oft ins Leere liefen. Trotz einiger Versuche, mit schnellem Spiel zurückzukommen, blieben die Punkte in Waldkirch. Für den TV Bötzingen heißt es an den guten Ansätzen dranzubleiben und diese im Training zu vertiefen.

### Heimspiele am Samstag, 30.11.2024 in Buchheim

10.00 Uhr SG Bötzingen/March – SG Kenzingen/Herbolzheim E-Mädels  
11.15 Uhr SG Bötzingen/March – SG Waldkirch/Denzlingen 3 D-Jungs  
12.45 Uhr SG Bötzingen/March – SG Waldkirch/Denzlingen 2 E-Jungs  
14.00 Uhr SG Bötzingen/March 2 – TSV Freiburg-Zähringen E-Jungs  
15.15 Uhr SG Bötzingen/March – Freiburger Turnerschaft 1844 B-Jungs

### Auswärtsspiel am Samstag, 30.11.2024

16.00 Uhr SG-Freiburg - SG Bötzingen/March C-Jungs

### Heimspiele am Sonntag, 01.12.2024 in Bötzingen

12.30 Uhr SG Bötzingen/March – HG Müllheim/Neuenburg C-Mädels  
14.00 Uhr SG Bötzingen/March – SG Freiburg A-Jungs  
16.00 Uhr TV Bötzingen – Freiburger Turnerschaft 1844 2 Damen  
18.00 Uhr TV Bötzingen – Regio-Hummeln Herren

Bei Interesse am Handball können sich SpielerInnen/Eltern gerne bei [tvboetzingen@gmx.de](mailto:tvboetzingen@gmx.de) melden.

[www.tvboetzingen-handball.de](http://www.tvboetzingen-handball.de)

[www.facebook.com/tvboetzingen](https://www.facebook.com/tvboetzingen)

[www.instagram.com/tv\\_boetzingen](https://www.instagram.com/tv_boetzingen)

[www.instagram.com/sg\\_boetzingenmarch](https://www.instagram.com/sg_boetzingenmarch)

## Helferkreis für Flüchtlinge Bötzingen

### Kleiderbörse

Wir suchen aktuell Herrenkleidung. Größe gerne bis XL.

### Annahme- und Öffnungszeiten:

Montag: 16.00 - 18.00 Uhr

Mittwoch: 15.00 - 17.00 Uhr

Bahnhofstraße 20, 79268 Bötzingen (Eingang Gottenheimer Straße)

Kontakt für Rückfragen: Tel. 0176-56729342

## Wohnraum gesucht

Wir suchen für zwei bei der Gemeinde in Anschlussunterbringung untergebrachte Flüchtlinge Wohnraum zur privaten Anmietung. Die beiden Männer sind berufstätig und wünschen sich aus den Gemeinschaftsunterkünften der Gemeinde herauszukommen und eine eigene Wohnung zu beziehen. Sollten Sie eine 1-2 Zimmer-Wohnung zu vermieten haben, melden Sie sich bitte beim Helferkreis für Flüchtlinge, Herr Ernst (Rathaus), Tel. 9310-18 oder [jan.ernst@boetzingen.de](mailto:jan.ernst@boetzingen.de)

Vielen Dank.

## Landfrauen Bötzingen

Liebe Landfrauen,  
wir laden euch herzlich zur diesjährigen Weihnachtsfeier am **Diens- tag, 03.12.2024 um 18.30 Uhr** im Landfrauen Raum ein.

Bitte Anmeldung bei Brigitte Schulz unter Tel. 5777.

Viele Grüße und allen eine schöne Adventszeit  
Euer Vorstandsteam

## DLRG OG Bötzingen e.V.

Liebe Mitglieder,  
wir wünschen Euch eine frohe, besinnliche und gesegnete Weihnachtszeit. Die Mitgliedsbeiträge für 2024 werden am 13.12.2024 per Lastschrift eingezogen.

### TRAINING

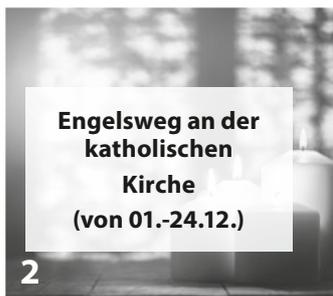
Wir treffen uns mittwochs um 18.30 Uhr zur gemeinsamen Abfahrt ins Hallenbad.

Batschnasse Grüße

Die Vorstandschaft

# Begehbbarer Bötzinger Adventskalender 2024

Die Fenster werden jeweils um 18.00 Uhr geöffnet. Anmeldungen und nähere Informationen:  
AWO-Ortsverein, Sabine Balázs-Ziser, Tel. 913477



## DRK-Ortsverein Bötzingen

### Jugendrotkreuz - Junge Helden gesucht!

Am **Donnerstag, den 05. Dezember 2024** trifft sich das JRK von **18.30 - 19.30 Uhr** zum nächsten Dienstabend im DRK-Raum Bötzingen.

Du bist zwischen 8-15 Jahre alt?

Und möchtest die Erste-Hilfe und vieles mehr kennenlernen?

Dann komm doch einfach mal bei uns vorbei!

Kontakt: [jrk@drk-boetzingen.de](mailto:jrk@drk-boetzingen.de)

Yvonne und Sven freuen sich auf euch!

## Fußballclub Bötzingen

SG Brogg./Tutschf./Bombach 2 – FC Bötzingen 2 3:1

SG Brogg./Tutschf./Bombach – FC Bötzingen 1:2

Frauen Spvgg. Bollschweil-Sölden – SG Breisach/Bötzingen abges.

### Nächste Spiele:

#### Freitag, 29. November 2024

19.00 Uhr SC Reute 3 – FC Bötzingen 2

#### Sonntag, 01. Dezember 2024

14.00 Uhr SV Heimbach – FC Bötzingen

17.30 Uhr in Breisach

Frauen SG Breisach/Bötzingen – SG Weisweil/Jecht./Forchh. 2

#### Sonntag, 08. Dezember 2024

12.00 Uhr FC Bötzingen 2 – SG Hecklingen-Malterdingen 2

14.30 Uhr FC Bötzingen – SG Hecklingen-Malterdingen

17.30 Uhr Frauen Alem. Zähringen – SG Breisach/Bötzingen

## Förderkreis Fußball FC Bötzingen e.V.

### Einladung zur Mitgliederversammlung

Am Montag den 16. Dezember 2024 findet um 19.00 Uhr die ordentliche Mitgliederversammlung im Vereinsheim des FC Bötzingen statt.

Alle Mitglieder und Gönner des Förderkreis Fußball FC Bötzingen e.V. sind zu unserer Mitgliederversammlung herzlich eingeladen.

#### Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Protokoll der letzten Mitgliederversammlung
3. Kassenbericht
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Entlastung des Gesamtvorstandes
6. Wahlen
  - a. I. Vorstand
  - b. II. Vorstand
  - c. 2 Beisitzer
  - d. 2 Kassenprüfer
7. Verschiedenes, Anträge, Wünsche

Jedes Mitglied kann bis spätestens zwei Tage vor der Mitgliederversammlung schriftlich eine Ergänzung der Tagesordnung beantragen.

## Jugendabteilung

### Spielergebnisse:

A-Jugend: SG Simonswald - SG Eichstetten 2:3

B-Jugend: SG Kaiserstuhl-Tuniberg - SG Eichstetten abgesagt

C1-Jugend: FC Emmendingen - SG Bötzingen abgesagt

C2-Jugend: SG Bötzingen 2 - PTSV Jahn Freiburg 3 abgesagt

D1-Jugend: FC Bötzingen - PTSV Jahn Freiburg 4:5

D3-Jugend: SG Freiamt/Ottoschwanden 2 - FC Bötzingen 3 abgesagt

### Nächste Spiele:

Sa. 30.11.; 14.00 Uhr in Bötzingen

A-Jugend: SG Eichstetten - JFV Eintracht Elztal

Sa. 30.11.; 11.00 Uhr in Eichstetten

B-Jugend: SG Eichstetten - SG Wyhl

So. 01.12.; 15.00 Uhr in Emmendingen

C1-Jugend: FC Emmendingen - SG Bötzingen

Di. 03.12.; 18.30 Uhr in Eichstetten

C1-Jugend: SG Bötzingen – VfR Ihringen

Sa. 30.11.; 14.30 Uhr in Heimbach

D1-Jugend: JFV Untere Elz - FC Bötzingen

Sa. 30.11.; 11.00 Uhr in Bötzingen

D2-Jugend: FC Bötzingen 2 - SV Hochdorf

Do. 05.12.; 18.00 Uhr in Freiamt

D3-Jugend: SG Freiamt/Ottoschwanden 2 - FC Bötzingen 3

## Schützenverein Bötzingen e.V.

### Ergebnisse Königsschießen 2024

Am Samstag, den 16.11. war es wieder soweit das allseits beliebte Königsschießen fand im Schützenhaus statt. Nach einem Jahr Regentschaft durch Gernot Schuler war es soweit einen neuen König zu finden! Geschossen wurde wie gewohnt auf 50m Entfernung mit dem Kleinkalibergewehr.

Nach ca. 8 Stunden und fast 1000 Schuss bei frostigen Temperaturen und immer wieder auftretenden Nebel standen unsere neuen Hoheiten fest.

2. Prinzessin: Gerit Kammel

1. Ritter: Dominik Wieland

Schützenkönig: Stefan Reichler

Lang lebe König Reichler!

### Arbeitseinsatz

Am **Samstag, den 07. Dezember 2024** findet **ab 09.30 Uhr** ein Arbeitseinsatz im Schützenverein statt.

Über rege Teilnahme freut sich die Vorstandschaft.

## Oberschaffhausener Dorfplatz e.V.

### Einladung zum Glühweinhock 2024

Der Oberschaffhausener Dorfplatz e.V. lädt zum Glühweinhock auf dem Oberschaffhausener Dorfplatz in **Bötzingen** herzlichst ein am **Samstag, den 14. Dezember 2024 ab 16.00 Uhr**.

#### Zu ESSEN & TRINKEN gibt es:

Winzerglühwein

Selbstgemachter Punsch Alkoholfrei

Gulaschsuppe mit Holzofenbrot

Bauernwurst mit Holzofenbrot

Wienerle mit Holzofenbrot

Vegetarischer Flammenkuchen

Frische Waffeln

#### Ab 17.00 Uhr GULASCHSUPPE aus der Gulaschkanone!

Verkauf von Handgestricktem.

Es spielt der Musikverein Bötzingen ab ca. 18.00 Uhr. **Kaffee und Kuchen** im warmen Museumsraum. Das Dorfmuseum ist an diesem Tag geöffnet.

Foto-Show über Historie Dorfplatz. Für die Kinder kommt der Nikolaus bei Einbruch der Dunkelheit.

Die Vorstandschaft



## SONSTIGE INFORMATIONEN

### Naturzentrum Kaiserstuhl

#### NaturhüterInnen unterwegs für Vogelwelt und Weinbau

Vögel zu beobachten ist faszinierend. Sie zu fotografieren wird zu einer immer weiter verbreiteten Freizeitbeschäftigung. Je mehr Menschen draußen unterwegs sind, desto wichtiger ist es allerdings auch, dass alle die Regeln einhalten, sich verantwortungsvoll gegenüber der Natur verhalten und Rücksicht auf die arbeitenden WinzerInnen nehmen. Aufgrund des Aufrufes durch das Naturzentrum Kaiserstuhl haben sich im März zehn interessierte Menschen getroffen, die sich als NaturhüterInnen (früher „Bammert“ genannt) für die Vogelwelt engagieren möchten. An einem Abend wurden zunächst die zu beachtenden gesetzlichen Regeln im Weinberg erläutert und über die Lebensweise der Vögel informiert. In einem Kommunikationstraining lernten sie, wie sie im Gespräch argumentieren und freundlich überzeugen können. Gut gerüstet waren die NaturhüterInnen in der Vogelbrutzeit vom Mai bis Juni im Weinberg in Ihringen unterwegs. Die Gespräche mit den vielen Naturfotografinnen und -fotografen verliefen überwiegend positiv, die Gäste zeigten meist Verständnis. Viele hielten den erforderlichen Abstand von 20 m zum Brutplatz ein. Das Beobachten vom Tarnzelt aus stört die Vögel am wenigsten. Jedoch sollte der Eigentümer der Reben gefragt werden. Autos direkt vor den Reben zu parken ist nicht zulässig und hindert die WinzerInnen bei ihrer Arbeit. Autos sollen am Dorfrand oder auf Parkplätzen abgestellt werden. Scharenweise nahe des Nistkastens oder unter der Brutröhre zu stehen stört die fütternden Vögel massiv. Mancherorts wurde ein Absperrband aufgehängt. Bei einem rückblickenden Treffen im Herbst waren sich die NaturhüterInnen einig, sich nächstes Jahr wieder zum Schutz der Vögel zu engagieren und die Menschen für die Natur zu sensibilisieren. Hast auch Du Interesse Dich im Schutz der einmaligen Vogelwelt am Kaiserstuhl zu engagieren?

Wir freuen uns auf Deine Mail unter

[naturzentrum-kaiserstuhl@ihringen.de](mailto:naturzentrum-kaiserstuhl@ihringen.de)!

#### Winterpause

Unsere **Ausstellungsräume** sind bis Februar geschlossen. Bei Fragen können Sie uns gerne per Email unter [naturzentrum-kaiserstuhl@ihringen.de](mailto:naturzentrum-kaiserstuhl@ihringen.de) kontaktieren.

Das neue Jahresprogramm wird voraussichtlich Anfang Februar veröffentlicht.

#### Kontakt + Information:

Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein e.V.

Birgit Sütterlin

Bachenstr. 42, 79241 Ihringen

Tel: 07668 7108 80 (Mo + Do 10 - 12 Uhr)

[naturzentrum-kaiserstuhl@ihringen.de](mailto:naturzentrum-kaiserstuhl@ihringen.de)

[www.naturzentrum-kaiserstuhl.de](http://www.naturzentrum-kaiserstuhl.de)

### Gemeinde Ihringen

#### 79241 Ihringen

Die Gemeinde Ihringen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n:

#### Sachbearbeitung Gemeindekasse (m/w/d)

mit einem Beschäftigungsumfang von 50 %;

#### Verwaltungskraft für das Bürgerbüro (m/w/d)

mit einem Beschäftigungsumfang von 100 %;

#### Pädagogische Fachkraft für den Ü3-Bereich (m/w/d)

mit einem Beschäftigungsumfang von 70 - 100 %;

#### Betreuungskraft (m/w/d)

mit einem Beschäftigungsumfang von 11 Wochenstunden.

Nähere Informationen zu der Ausschreibung finden Sie unter [www.ihringen.de/jobs](http://www.ihringen.de/jobs)

Bürgermeisteramt Ihringen, Bachenstr. 42, 79241 Ihringen,  
Tel.: 07668/7108-27

Ende des redaktionellen Teils



## Danksagung

Wir sind überwältigt von der uns entgegengebrachten herzlichen Anteilnahme durch all die liebevoll geschriebenen Karten und Briefe, den gesprochenen Worten und Zuwendungen auf so vielfältige Weise. Es ist tröstend zu spüren, wie viel Wertschätzung und Zuneigung unserem Vater entgegengebracht wurde.

Allen ein herzliches DANKE!



## Albert Höfflin

\*15.5.1931 +9.11.2024

### Einen ganz besonderen Dank an :

- Frau Pfarrerin Suse Best und Herrn Pastor Matthias Braun sowie den Bläsern für die würdevolle und persönliche Trauerfeier.
- Herrn Dr. Strohmaier und Frau Würz für die vorbildliche und wertschätzende ärztliche Betreuung.
- Gärtnerei Gäng für den wundervoll gestalteten Blumenschmuck, sowie an Bestatter Wilhelm Meier für die hilfreiche Unterstützung.

Bötzingen, Nov. 2024

Hanna, Annemarie, Ruth  
und Christa mit Familien

## Danksagung

Erinnerungen, die unser Herz berühren  
gehen nie verloren.

*Elfriede Schönberger*  
geb. Zimmerlin

Herzlichen Dank für die große Anteilnahme und Verbundenheit, die in vielfältiger Weise zum Ausdruck gebracht wurden.

Ein besonderer Dank an:

- Pfarrer Schulze für die tröstenden Worte
- Bestattung Zimmerlin für die große Unterstützung
- den Männergesangsverein für die Liedbeiträge
- und Hausarztteam Dr. Herlan für die gute Betreuung

Werner Schönberger  
mit Familien und Angehörigen

# WIR SUCHEN DICH! ALS PLATZWART



### WAS WIR ERWARTEN

- Pflege und Instandhaltung der Hallen- und Freiplätze
- Pflege und Instandhaltung der Vereinsanlage (Gartenarbeiten, kleinere Reparaturen)
- selbständiges Handeln bei notwendigen Tätigkeiten

### WAS DU MITBRINGST

- idealerweise Erfahrung in der Pflege von Tennisplätzen (jedoch keine Voraussetzung!)
- handwerkliches Geschick und technisches Verständnis
- Zuverlässigkeit und Verantwortungsbewusstsein

### WAS WIR BIETEN

- eigenverantwortliche Tätigkeit
- freie Einteilung der Aufgaben
- stundenweise Bezahlung als Minijob auf 556€-Basis

## EINFACHMELDEN

Technischen Wart  
Martin Schweiß  
0150-74202056  
m.schweiss@tck-boetzingen.de

## Wir brauchen Unterstützung!

Wir suchen zwei pädagogische Fachkräfte:

**Erzieher/in** 80-100% gerne mit Sprachqualifikation

**Erzieher/in** als stellvertretende Leitung 100%

⇒ Richten Sie Ihre Bewerbung bitte an

**[anja.schoenthaler@kbz.ekiba.de](mailto:anja.schoenthaler@kbz.ekiba.de)**

⇒ Informationen bei E.M. Schmidt • Evang. Kindergarten

Im Wolfgarten 1 • 79112 Freiburg-Tiengen

**Tel. 07664 504 2225**

## Sportpark Hugstetten

sucht Verstärkung im

## Housekeeping - Reinigung m/w/d

Teilzeit 30 -35 Std./Woche

**[info@sportpark-hugstetten.de](mailto:info@sportpark-hugstetten.de)**

## IST IHRE HAUSNUMMER GUT ERKENNBAR?

Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!

Wir sind Tag und Nacht erreichbar



# Meier Bestattungen

79288 Gottenheim  
Carl-Frey-Str. 7  
07665 / 7982

Handy 0171 / 99 73 213  
info@meier-bestattungen.de  
www.meier-bestattungen.de

79268 Bötzingen  
Hauptstr. 36  
07663 / 2387

## Verstopfte Rohre

in Küche, Bad, WC, Keller  
privat oder Gewerbe?

Schirmeier Notdienst Tag und Nacht  
Tel. 0 76 67 / 96 87 75, mobil: 0174 - 3 34 74 85

## Weihnachtswunsch!

Rentner sucht ein gepflegtes Wohnmobil evtl. auch einen  
Campingbus bis 45.000 Euro zum Kauf.  
Ich wünsche frohe Weihnachten!

Tel. 0175 / 89 70 591

## DRUCKSACHEN AB AUFLAGE 1 ...

### MIT UNS FINDEN SIE DIE RICHTIGE WERBEFORM FÜR IHREN KUNDENFANG

Wussten Sie schon, dass beim Primo-Verlag nicht nur Ihr Heimatblatt hergestellt wird? Vor allem Kommunen, Schulen, Vereine und Kirchen nutzen gerne unser vielfältiges Angebot an Druckdienstleistungen. In unserer hochmodernen Druckerei entstehen nicht nur PRIMO-Heimatblätter. Von uns erhalten Sie auch Ihre privaten oder geschäftlichen Drucksachen.

**Publikationen:** Amts- und Mitteilungsblätter,  
Festschriften/Chroniken, Bücher,  
Vereinszeitungen, Schülerzeitungen

**Geschäftspapiere:** Visitenkarten, Briefbogen,  
Formulare, Durchschreibesätze,  
Geschäftsberichte

**Werbemittel:** Blöcke, Kalender, Broschüren,  
Prospekte, Flyer, Mailings,  
Kataloge, Plakate

**Private Drucksachen:** Einladungen, Grußkarten,  
Trauerkarten, Hochzeitszeitungen,  
Familienanzeigen

und vieles mehr...

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
☎ 07771 9317-932 ✉ print@primo-stockach.de  
www.primo-stockach.de

BLACK *Bär* FRIDAY

# 29.11.2024

30% Rabatt auf  
ausgesuchte Weine.  
Erhältlich in unserer Vinothek  
und im Onlineshop!

Bötzingen eG, Hauptstrasse 13, D-79268 Bötzingen  
FON (07663)9306-0, MAIL info@der-boetzingen.de, www.der-boetzingen.de

Öffnungszeiten Vinothek:  
Mo-Fr: 8.30-12.30 Uhr, 14-17 Uhr, Sa: 9-13 Uhr



**STREIF**  
FENSTERBAU SONNENSCHUTZ

## NEUE FENSTER ?

JETZT ZUSCHUSS BEANTRAGEN!

☎ +49 (0) 76 44 / 92 761-0 🌐 www.streif-fensterbau.de



Steinmetzbetrieb  
**Friedrich**  
GmbH

Wir bringen den Stein in Form



- GRABMALE
- WASCHTISCHE
- DUSCHTASSEN
- WAND-  
VERKLEIDUNGEN
- KÜCHEN-  
ARBEITSPLATTEN
- RESTAURATION
- BRUNNEN

79232 March-Hugstetten Am Bahnhof 12  
Tel. 0 76 65 - 13 48

79111 Freiburg-St. Georgen  
Sarahof 4  
Tel. 07 61 - 4 70 69 66

www.steininform.de



KOMBINIEREN  
SIE NACH  
HERZENSLUST

Unseren Musterkatalog auf [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de) anschauen.

Mit den Primo-Heimatblättern können Sie Ihren Weihnachtsgruß an all Ihre Kunden schicken.

Setzen Sie unsere Heimatblätter wie ein Puzzle zusammen oder nutzen Sie unsere Primo-Kombinationen.

Gerne beraten wir Sie telefonisch oder werfen Sie einen Blick in unsere aktuellen Mediadaten unter [www.primo-heimatblatt.de](http://www.primo-heimatblatt.de).



### Wer viel bucht, spart zusätzlich 5% bis 10%

Grüßen Sie auch Ihre Kunden und Geschäftspartner in Ihren Nachbargemeinden. Machen Sie von unseren günstigen Kombinationsangeboten Gebrauch! Natürlich können Sie auch alle anderen Ausgaben frei nach Ihren Wünschen zusammenstellen, nicht nur die aus Ihrer direkten Nachbarschaft.

3 Ausgaben: 5 % Rabatt

5 Ausgaben: 10 % Rabatt

 **PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

#### SO KOMMT IHR AUFTRAG RICHTIG AN

per Post: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach

per Fax: 0 77 71 93 17-40

per E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)

**ANGELL**  
ANGELL Akademie  
Freiburg







# Infotag Sa, 7.12.

10:30 Uhr\*

10 Uhr

## Beruf. Gymnasien ab Klasse 8

Volks- & Betriebswirtschaftslehre  
Ernährung, Soziales & Gesundheit  
Technik

\* Hausführungen 30 min. vorher!

Ausbildung/  
Bachelor  
Physiotherapeut:in

Ausbildung  
Erzieher:in

Online-Anmeldung erforderlich!

[www.angell-akademie.de](http://www.angell-akademie.de)

Kronenstraße 2-4, 79100 Freiburg • Tel: 0761 791999-10



# ROHR- & KANALREINIGUNG KRETZSCHMAR

moderne und kostengünstige  
**Rohr- und Kanalsanierung  
ohne Bagger- und Bodenarbeiten**

Für Privathaushalte und Industrie

**Breisach: 076 67 - 91 13 930**

[www.kretzschmar-abwassertechnik.de](http://www.kretzschmar-abwassertechnik.de)



Verehrte  
Kundschaft



**KGV**

In diesem Jahr findet wieder unser  
**Weihnachtsbaumverkauf** ab dem

**09. Dezember 2024**

so lange der Vorrat reicht  
in unserem Geschäft KGV

Bergstraße 20 statt.

Natürlich in gewohnter Qualität und Frische

Wir freuen uns auf Ihren Besuch  
Marina und Helmut Kanzinger



## BEGEHBARE DUSCHE

in 24 Stunden

BIS ZU 100% FÖRDERUNG \*ab Pflegegrad 1



**Kostenlose Vorort-Beratung**

**07661 9090773**

Verkauf von Weihnachtsbäumen ab 29.11!

**Täglich frischer Feldsalat.**

Glühwein mit Dreierlei-Flammkuchen

Fr. 17-19 h & Sa. 11-17 h ab 29.11.



Mo.-Fr. 9.00 - 18.00 Uhr  
Sa. 9.00 - 14.00 Uhr

Harald Wochner · Meringen (Aussiedlerhof)  
Wasenweiler Straße 1 · Tel. 07668-95 16 77  
M. 0172 620 852 9 · [www.wochner-landfrisch.de](http://www.wochner-landfrisch.de)



## Weihnachtsbaumverkauf

am 07.12.2024 beim Stockbrunnen  
A. Buderer, Freiamt

## 20 JAHRE BEAUTYCASE

18 JAHRE EICHSTETTEN 2 JAHRE BÖTZINGEN

Kosmetik & Fusspflege



Weihnachtsausstellung  
mit

Advents- und  
Weihnachtsgeschenke  
Ecke

Silberschmuck  
Ausstellung von  
Schmuckdesignerin  
aus Reute

Dekoartikel zum  
verschenken

Parfum

Gutscheine zum  
verschenken für die  
Liebsten,  
weihnachtlich  
verpackt

10% auf von Lupin  
Kosmetik am  
Jubiläumstag

Konditorpralinen  
aus Freiamt

**Herzliche  
Einladung  
zur Jubiläumsfeier**

am  
**04.12.2024  
ab 14 Uhr**

**freut euch auch  
auf Kaffee, Sekt  
und Kuchen**

**Carmen Wiedemann  
Hauptstrasse 8  
79268 Bötzingen  
Tel. 07663 - 913 521**

SERVICE RUND UM DIE UHR

ONLINE ANZEIGE BUCHEN:

**WWW.PRIMO-STOCKACH.DE**

Buchen Sie mit dem Online-Kalkulator bequem Ihre Anzeige.



# NOTRUF / BEREITSCHAFTSDIENSTE

## ALLGEMEINER NOTDIENST

Polizeinotruf	110
Polizeiposten Bötzingen (Mo-Fr 7.30 – 12.00 Uhr, u. 13.30 – 16.30 Uhr)	6053-0
Feuerwehr	112
Feuerwehrkommandant Ralf Gimbel	0160/90734230
DRK-Rettungsdienst/ Erste Hilfe	112
DRK- Krankentransporte	0761/19222
Ärztl. Notfalldienst	01805/19292-300
Giftinformationszentrale	0761/19240
Tierkörperbeseitigung	0761/506706
Rechtsanwalts-Notdienst	0761/72773
Wasser	949176
Gas	0800/2767767
Strom	
Netze BW GmbH Auftragszentrum Rheinhausen	0800/3629477
Bezirksschornsteinfegermeister Reiner Knöbel	07662/94003

## ÄRZTE

### Ärztl. Bereitschaftsdienst

Zu erfragen unter: 116117  
www.kvbawue.de/  
buenger/notfallpraxen

### Kinderärztl. Notfalldienst

116 117

### Augenärztl. Notfalldienst

116 117

### Zahnärztl. Notfalldienst

01801/116 116

### Tierärztl. Notdienst

**Den tierärztlichen Notdienst  
erfragen Sie bitte bei  
Ihrem Haustierarzt.**

## APOTHEKEN

### Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich 08.30 Uhr

#### Samstag, 30.11.24

Apotheke am Gutshof,  
Umkirch,  
Tel. 07665/51626

#### Sonntag, 01.12.24

Apotheke am Rathaus,  
Reute,  
Tel. 07641/912912

#### Montag, 02.12.24

Bären-Apotheke,  
March-Buchheim,  
Tel. 07665/2252

#### Dienstag, 03.12.24

St. Wendelin-Apotheke,  
Merdingen,  
Tel. 07668/5812

#### Mittwoch, 04.12.24

Kaiserstuhl-Apotheke,  
Eichstetten,  
Tel. 07663/1205

#### Donnerstag, 05.12.24

Kaiserstuhl-Apotheke,  
Vogtsburg-Oberrotweil,  
Tel. 07662/337

#### Freitag, 06.12.24

Münster-Apotheke,  
Breisach,  
Tel. 07667/7299

## ALLGEMEINE TELEFONNUMMERN

### BÜRGERMEISTERAMT

Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen

**Sprechzeiten:**  
Mo. – Fr. 08.00 – 12.00 Uhr  
montags 14.00 – 18.00 Uhr  
donnerstags 14.00 – 15.30 Uhr  
Zentrale: 9310-0  
Telefax: 9310-33  
gemeinde@boetzingen.de  
Internet-Adresse: www.boetzingen.de

**Bodynek, Christian**  
Leiter des Bauamtes, Friedhof 9310-27

**Böcherer-Woyciechowski, Kirstin**  
Bürgerbüro, Tourismus,  
Kultur 9310-13

**Brenn, Gerlinde**  
Kinderkrippe, Kindergarten,  
Schule, Vereine  
Grundbucheinsichtsstelle 9310-28

**Brenn, Siegfried**  
Ortsbaumeister 9310-17

**Bühler, Armin**  
Gemeindekasse 9310-23

**Dufner, Gervas**  
Rechnungsamt

**Ernst, Jan**  
Hallenbelegung, Hohrainbuckhütte,  
Nachrichtenblatt,  
Gewerbeangelegenheiten 9310-18

**Geppert, Christiane**  
Volkshochschule  
Verbandsangelegenheiten 9310-20

**Gerhart, Kerstin**  
Leitung Rechnungsamt, Haus-  
haltsplanung, Jahresrechnung 9310-25

**Gleichauf, Tanja**  
Bürgerbüro, Passamt, Fundbüro 9310-38

**Hägle-Tretter, Ralf**  
IT-Systemadministrator 9310-34

**Hövekenmeier, Lisa**  
Sekretariat Hauptamt,  
Standesamt 9310-24

**Jenne, Andreas**  
Leiter des Hauptamtes,  
Feuerwehrangelegenheiten 9310-14

**Kajewski, Kinga**  
Klimamangement 9310-29

**Kanisch, Corinna**  
Bürgerbüro, Rente, Verkehr,  
Soziales 9310-31

**Kreuz, Katharina**  
Personalamt 9310-36

**Lay, Isolde**  
Bauamt 9310-26

**Maron, Ariane**  
Sekretariat Bürgermeister 9310-11

**Maurer, Gabriele**  
Rechnungsamt 9310-22

**Ott, Angelika**  
Gemeindearchivarin 9310-30

**Roor, Evelyn**  
Bauamt 9310-16

**Schneckenburger, Dieter**  
Bürgermeister 9310-11

**Schneider, Jana**  
Steuern und Gebühren,  
Wasser, Abwasser 9310-32

### Wertstoffannahmeterminen

Auf dem Bauhofgelände im Industriege-  
biet, Schloßmattenstr. 23  
jeden Mittwoch: 17.00 – 19.00 Uhr  
jeden Samstag: 09.00 – 14.00 Uhr

### Abfallberatung des Landkreises

Tel. 0761/2187-9707  
Beschwerde bei Nichtabholung  
"Gelbe Tonne" (kostenfrei):  
Firma Remondis, Tel.: 0800 122 32 55  
"Restmüll-, Bio- und Papiertonne":  
Firma Remondis, Tel.: 0761 5150995  
Spermmüll: Tel.: 0761 2187 88 24

### Kinderkrippe Tel.: 99354

### Kindergärten

Gemeindekindergarten	99940
Ev. Kindergarten	723
Kath. Kindergarten	1430

### Schulen

Grund, Werkreal- und Realschule	
Sekretariat, Auskünfte zur Schulverpflegung	6083-60
Verlässliche Grundschule	6083-75
Auskünfte zur verlässlichen Grundschule und Ganztagsangebot im Rathaus	9310-28

### Gemeindebücherei

Bahnhofstr. 3	9136 47
Öffnungszeiten:	
Dienstag	10.00 - 12.00 Uhr
	16.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	16.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag	16.00 - 19.00 Uhr
In den Schulferien ist nur donnerstags geöffnet!	

### SOZIALE EINRICHTUNGEN

#### Kinder- und Jugendreferent

**Theresa Pape**  
Sprechzeiten: nach Vereinbarung  
07663/9310-21  
jugendreferat@boetzingen.de

#### Schulsozialarbeiterin

Franziska Römer 6083-69

#### Telefonseelsorge

Tel.: 0800/1110111  
Psychologische Beratungs- und  
Behandlungsstelle für Alkohol- und  
Drogenprobleme 0761/74112

#### Seniorenpflegeheim

Heimleitung: Herr Ritschel  
Kindergartenstr. 1,  
79268 Bötzingen 07663/914978-0

#### Pflegestützpunkt Breisgau-Hochschwarzwald

An der alten Weberei 2  
79206 Breisach 0761/2187-2976  
lukas.ahrens@lkbh.de  
www.lkbh.de/pflegestuetzpunkt

#### Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.

Hauptstraße 25,  
79268 Bötzingen 07663/8969-210  
www.sozialstation-boetzingen.de  
• Kirchlicher Pflegedienst  
• Häusliche Kranken- und Altenpflege  
• Pflege von Schwerstkranken und  
Sterbenden  
• Hauswirtschaftliche Versorgung  
Sprechstunde für Angehörige  
von Menschen mit Demenz  
Regina Schultis 07663-8969-260

#### Tagespflege „In den Rathausgärten“

Bergstr. 6a, 07663/8969-268  
Teamleitung: Caroline Tyton  
Mo.-Fr. von 08.30 - 17.00 Uhr

#### Ökum. Nachbarschaftshilfe Bötzingen-Gottenheim

Stundenweise Hilfe in allen Bereichen  
des häuslichen Alltags, im Alter,  
bei Krankheit und Behinderung.  
Einsatzleitung Anette Schulz  
E-Mail: nbh.boetzingen@web.de  
07663/949484

#### Hospizdienst Eichstetten- Bötzingen-Gottenheim

Begleitung von Schwerkranken,  
Sterbenden u. deren Angehörigen,  
07663/37 57 oder 0160/96837846

#### Familienpflege des Caritas- verbandes für den Landkreis

Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwanger-  
schaft, Geburt...Ihre Familie braucht  
Unterstützung? 0761/8965-451  
cv-familienpflege@caritas-bh.de  
www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de

#### Integrationsmanager der Caritasverbandes f. Personen mit Fluchthintergrund

07663/9429595 o. 01590/4370819  
www.caritas-bh.de

#### Integrationsfachdienst Lkr. Breisgau-Hochschwarzwald

Beratung für schwerbehinderte  
ArbeitnehmerInnen und deren  
Arbeitgeber 0711/250832800

#### Lebenshilfe Freiburg in Bötzingen

Offene Hilfen für Menschen mit  
Behinderungen 07663/9129926  
Heilpädagogische Praxis 07663/948994  
Kindergarten-Zauberberg 07663/6532

#### Inklusionsvermittlerin

Frau Christa Müller-Jogerst  
07663/607847  
inklusion@boetzingen.de

**Immer aktuell unter [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de)**